

GEWERBE- UND VEREINSINFO









### **VORWORT**

### Ein Hoch auf unsere Vereine!



**Ursula Haller**Präsidentin Damenhandballclub Rotweiss Thun

#### Hand aufs Herz:

Was würden wir, was würde unsere Gesellschaft wohl machen, wenn es in Zukunft keine Vereine mehr gäbe?

Was würde geschehen, wenn es keine Frauen und Männer, keine Jugendlichen, oftmals sogar Kinder mehr gäbe, die sich im sozialen, kulturellen, kirchlichen, sportlichen Bereich, zugunsten unserer Umwelt, unserer Tierund Pflanzenwelt, kurz: zum Wohle von uns allen, in den unzähligen Vereinen, Organisationen und Institutionen engagieren würden?

Was würde wohl passieren, wenn wir alle auf die Unterstützung von Menschen verzichten müssten, die sich hierfür grösstenteils ehrenamtlich und freiwillig einsetzen, die die Hände aus den Hosentaschen nehmen und ihre Ärmel hochkrempeln, ohne zu fragen: Was zahlst du mir?

Was würde geschehen, wenn die imposante Anzahl derart geleisteter Arbeitsstunden mit einem nur einigermassen angemessenen Lohn abgegolten werden müsste?

#### Meine Antwort ist kurz und bündig:

Man (sprich: die öffentliche Hand) müsste im ganzen Land, in allen Kantonen und Gemeinden, die Steuern erhöhen – und zwar subito!

Als Präsidentin vom Damenhandballclub Rotweiss Thun erhalte ich meine Behauptung fast tagtäglich bestätigt. Wir können als Verein unsere Rolle nur deshalb wahrnehmen, weil sich unzählige Menschen – vor und hinter den Kulissen – grösstenteils ehrenamtlich und freiwillig engagieren und am gleichen Strick ziehen. Wie schön aber zu sehen, dass wir mit unserem Engagement Mädchen und jungen Frauen eine sinnvolle Freizeitbeschäftigung anbieten, und mit unseren sportlichen Erfolgen immer auch beste Werbung für den Frauenhandball und die (Sport-)Stadt Thun machen können!

Deshalb: Tragen wir Sorge zu unseren Vereinen – sie geben unserer Gesellschaft den notwendigen Kitt. Tragen wir Sorge zu den Menschen, die sich hierfür einsetzen – sie sind unsere «Helden und Heldinnen des Alltags»! Sie sorgen dafür, dass unsere Bevölkerung, die nicht nur immer älter wird, sondern auch zunehmend individueller lebt und leider oft auch

egoistischer denkt, eine Gemeinschaft bleibt und nicht zu einer anonymen Gesellschaft, einer société anonyme, wird.

Mit Blick auf die Herausgabe dieser in der Region Thun neuen Zeitschrift, die Sie in den Händen halten, nehme ich gerne die Gelegenheit wahr, an dieser Stelle auch unsere lokalen Unternehmen, unsere Gewerbler und Detaillisten, aber auch die Stadt Thun (letztere in verschiedenen Funktionen) in meinen Dank einzubeziehen. Sei es als Sponsoren, Gönner, Passivmitglieder, Inserenten oder «einfach so» – immer dürfen wir auch auf ihre höchst willkommene, aber niemals selbstverständliche, finanzielle, oftmals auch ideelle, Unterstützung zählen.

Viel Vergnügen beim Lesen der spannenden Vereinsporträts!



Ausgabe **2018** Vorwort

PCETERA®
Informatik

# Informatik us dr Region<sup>o</sup> dr Schlüssu zu öiem Erfoug



### Beratung | Planung | Installation Support | Wartung

PCETERA® Informatik Winterhaldenstrasse 12 3627 Heimberg 033 453 25 25

www.pcetera.ch info@pcetera.ch





## INHALTSVERZEICHNIS

**08** Porträtierte Vereine

11 Heimberg

16 Interlaken

19 Spiez

24 Steffisburg

28 Thun

37 Uetendorf

42 Wimmis

Top Lehrbetriebe

57 Veranstaltungen

61 Firmenverzeichnis

### **AUSBILDUNGSPLATZ GESUCHT?**



s. 46



# NOTFALLNUMMERN Alle wichtigen Nummern auf einen Blick



Polizei 117

Feuerwehr 118

Ambulanz 144

Toxikologisches Institut 145

Strassen- und Pannenhilfe 140

Rega **1414** 

Air-Glacier 1415

Liebe Angehörige,

Sie sind mit einem Todesfall konfrontiert.

Unser Team will Sie in diesem schwierigen Moment beraten, unterstützen und nach Möglichkeit entlasten.





TUNGENst im Raum Thunersee seit 50 Jahren ein Familienunternehmen, ein kompetenter und zuverlässiger Begleiter für Menschen Aufgrund unserer langjährigen Erfahrung wissen wir ziemlich genau, welche konkreten Fragen und wichtigen Entscheidungen in den nächsten Tagen auf Sie zu kommen werden, aber auch wie unterschiedliche, oft gegensätzliche Gefühle Ihnen und Ihren nächsten Angehörigen zu schaffen machen können. Vor allem bei einem unerwarteten Todesfall kommt oft grosse Hektik auf. Wichtige Entscheidungen werden unter Zeitdruck getroffen. Das ist meistens aber gar nicht nötig: Nehmen Sie sich unbedingt die Zeit, um in Würde vom Verstorbenen Abschied zu nehmen im Trauerhaus, in der Aufbahrungshalle

Rund um die Uhr erreichen Sie uns über das 24 h-Telefon 033 223 24 09, www.boenzli-bestattungen.ch





**SPITEX Region Thun AG** Malerweg 2 3600 Thun 033 226 50 50 www.spitex-region-thun.ch





Telefon-Seelsorge 143

Kinder-/Jugendnotruf 147

Strassenzustand 163

Lawinenbulletin 187

Spital Thun **058 636 99 99** 

Spital Frutigen 033 672 26 26

Spital Interlaken 033 826 26 26

Wildhüter Region Thun 0800 940 100

Home Instead Senioren-

betreuung Berner Oberland GmbH 033 847 80 60

Hansruedi Bönzli Bestattungen AG 033 223 24 09

Tanksanierungen Wasner AG 033 345 75 50

Frauenhaus Thun-Berner Oberland 033 221 47 47

Elternnotruf **0848 35 45 55** 



# Home Instead

### Zuhause umsorgt

Demenzbetreuung im vertrauten Zuhause

Wir betreuen Demenzkranke und entlasten ihre Angehörigen: durch Unterstützung im Alltag, Hilfe bei der Grundpflege, Begleitung ausser Haus oder Erinnerung an die Medikamenteneinnahme.

Rufen Sie uns unverbindlich an: 033 847 80 60 Seniorenbetreuung Berner Oberland GmbH www.homeinstead.ch/berner-oberland

Von den Krankenkassen anerkannt.



#### Kluge Köpfe denken lokal – mithilfe von unseren Inserenten.

Gute Adressen finden Sie hier im Magazin und in der App 2GO! Region Thunersee.

Ausgabe **2018** Notfallnummern



### **HEIMBERG**

#### Gewerbeverein Heimberg

Fritz Dähler, Präsident fritz.daehler@bluewin.ch www.kmu-heimberg.ch

#### Joderklub Heimberg

Kunz Hans-Ulrich, Präsident remhuk@hispeed.ch www.jodler.ch

#### **Kulturverein Heimberg**

Isabelle Romano
Buchenweg 7, 3627 Heimberg
078 605 19 55
isabelle.romano@hotmail.ch
www.kulturverein-heimberg.ch

### **INTERLAKEN**

#### Handballgruppe Bödeli

3800 Interlaken info@hgboedeli.ch www.hgboedeli.ch

#### Tell-Freilichtspiele Interlaken

Tellweg 5, 3800 Interlaken 033 822 37 22 info@tellspiele.ch www.tellspiele.ch

#### **Voltige Team Interlaken**

S. 12

S. 13

S. 14

S. 17

Säm Feuz, Präsident Untere Bönigstrasse 88a, 3800 Interlaken info@voltige-interlaken.ch www.voltige-interlaken.ch

### **SPIEZ**

#### **Air Base Flyers**

Gygerweg 16, 3700 Spiez club@flugbasis.ch www.flugbasis.ch/air-base-flyer

#### **Badmintonclub Einigen/Spiez**

Stefanie Schönenberger Viehmarktstrasse 4, 3506 Grosshöchstetten 079 512 46 48 sekretariatbce@gmx.ch www.bceinigenspiez.ch

#### **Gewerbeverband Spiez**

Postfach 112, 3700 Spiez info@spiezgewerbe.ch www.spiezgewerbe.ch

#### Verein WohnHandWärk (WHW) Berner Oberland

S. 16

S. 18

S. 21

S. 22

S. 20

Therese Hulliger, Präsidentin
Hauptstrasse 22, 3752 Wimmis
079 337 81 67
wohnhandwaerk@gmail.com
www.wohnhandwaerk.ch
www.facebook.com/wohnhandwaerk

### **STEFFISBURG**

S. 23

S. 25

S. 26

S. 27

#### **Naturfreunde Steffisburg**

Kirchfeldstrasse 45, 3612 Steffisburg 033 438 35 77, info@nfs-steffisburg.ch www.nfs-steffisburg.ch www.nfh.ch/stampf

#### **Sportverein SATUS Steffisburg**

Katja Kaderli Dohlenweg 1, 3612 Steffisburg 079 716 53 29, katjakaderli@gmx.ch www.satussteffisburg.ch

#### VGAS

Sonja Sollberger, Präsidentin Sonnenrainstr. 12, 3612 Steffisburg 033 437 90 06 vgas-sollberger@bluemail.ch www.vgas-appenzeller-sennenhund.ch

### THUN

Baseball und Softball Hunters Thun
Simon Dick, Präsident
079 760 77 25
presi@hunters.ch
www.hunters.ch

DHB Rotweiss Thun
3600 Thun
info@rotweissthun.ch
www.rotweissthun.ch

S. 30

S. 31

S. 34

**EHC Thun**Bierigutstrasse 14, 3608 Thun
079 740 00 90
admin@ehcthun.ch
www.ehcthun.ch

EHC Thun Dragon
Bierigutstrasse 14, 3608 Thun
admin@ehcthun.ch
www.dragonthun.ch

FC Thun Berner Oberland
Markus Lüthi, Präsident
Westetrasse 12, 2604 Thun

Weststrasse 12, 3604 Thun 033 225 18 98 info@fcthun.ch

Feldmusik Strättligen Sandra Schüpbach-Gutekunst Lüssliweg 24, 3604 Thun 079 306 65 61 info@fmst.ch www.fmst.ch **UHC Thun** 

Postfach 799, 3607 Thun info@uhcthun.ch www.uhcthun.ch

### **UETENDORF**

S. 32

S. 40

S. 41

Damenturnverein Uetendorf S. 38
Carmen Zingg
033 345 74 56
carmen.zingg@bluewin.ch
www.dtv-uetendorf.ch

Kunstturnen Gym Berner Oberland S. 39
Werner Gottier, Präsident
079 378 43 70
werner.gottier@gymbeo.ch
www.gymbeo.ch

Pfadfinder Uetendorf
Raymond Wiedmer v/o Tristan
Chutzenstrasse 52, 3007 Bern
078 629 79 14
tristan@pfadi-nuenenen.ch
rwiedmer@gmail.com
www.pfadi-nuenenen.ch

**Pistolensektion Uetendorf (PSU)**Adrian Siegrist, Präsident
Festiweg 150, 3663 Gurzelen
033 345 47 32, 079 656 09 14
adrian@siegrist-kunz.ch
www.psuetendorf.ch

### **WIMMIS**

Gewerbeverein Wimmis S. 45
André Iseli, Präsident
Mühligasse 8, 3752 Wimmis
www.gewerbeverein-wimmis.ch

Pfadi Stärn vo Buebebärg

Abteilungsleitung:
Amica c/o Mara Schori: 077 467 38 84
amica@pfadi-spiez.ch
Caillou v/o Mirjam Roth: 079 869 16 77
caillou@pfadi-spiez.ch
Studweidstrasse 4G, 3700 Spiez
www.pfadi-spiez.ch

RHC Wimmis

Postfach 2, 3752 Wimmis
info@rhcwimmis.ch

www.rhc-wimmis.ch

# Carrosserie

Bodmerstrasse 6, 3645 Gwatt, Tel. 033 336 47 88 www.baehler-carrosserie.ch

- Reparatur von Hagelschäden
- Ausbeulen ohne Lackieren
- Scheibenreparaturen



«Krebs kann jeden treffen, umso wichtiger sind Vereine und Stiftungen wie die SAKK.»

Wendy Holdener, Skirennfahrerin



Schweizerische Arbeitsgemeinschaft für Klinische Krebsforschung SAKK Unterstützen Sie unsere Forschung gegen Krebs. PC 60-295422-0, sakk.ch

Ausgabe **2018** Vereinsverzeichnis



#### **GEMEINDEVERWALTUNG**

#### **Gemeinde Heimberg**

Alpenstrasse 26, 3627 Heimberg 033 439 20 20 info@heimberg.ch www.heimberg.ch

#### Öffnungszeiten

Mo-Di 8.00 - 11.45 / 14.00 - 17.00 Uhr Mi 8.00 - 11.45 / 14.00 - 18.00 Uhr

Do 14.00 – 17.00 Uhr

Fr 8.00-11.45/14.00-16.00 Uhr

#### EINWOHNERZAHL

6797

#### STEUERFUSS

1.5



#### HÖHE ÜBER MEER

551 m ü. M.

#### **ENTSORGUNG**

#### Hauskehricht

Jeden Freitag. Das Entsorgungsgut frühestens am Vorabend in den Containern oder spätestens um 7.00 Uhr des Abfuhrtages am vorgesehenen Standort bereitstellen. Lose Säcke erst am Abfuhrtag bereitstellen.

#### Entsorgungshof

REVAG

Gewerbezone Töpferweg, 3627 Heimberg recycling ag
033 654 05 05
www.revag.ch
Mo-Fr 7.00 - 12.00 / 13.00 - 17.00 Uhr

#### POSTSTELLE

#### **Post Heimberg**

Blümlisalpstrasse 48A, 3627 Heimberg

#### Öffnungszeiten

Mo-Fr 9.00-13.00/14.30-18.30 Uhr Sa 9.00-12.00 Uhr

#### POLIZEIPOSTEN

### Polizeiposten Uetendorf (Kantonspolizei Bern)

Unterbälliz 27, 3661 Uetendorf 033 356 83 41

#### **SCHULFERIEN**

#### Sommerferien

6. Juli 2018 - 11. August 2018

#### Herbstferien

22. September 2018 - 14. Oktober 2018

#### Weihnachtsferien

22. Dezember 2018 - 06. Januar 2019

#### Sportferien

16. Februar 2019 – 24. Februar 2019

#### Frühlingsferien

6. April 2019 - 22. April 2019





Gewerbeverein Heimberg Fritz Dähler, Präsident fritz.daehler@bluewin.ch www.kmu-heimberg.ch

### **GEWERBEVEREIN HEIMBERG**

### Zusammen Grosses erschaffen

Der Gewerbeverein Heimberg vertritt, als repräsentative Organisation der KMU in der Gemeinde Heimberg, die folgenden Ziele:

- Er f\u00f6rdert das Unternehmertum und die Unternehmen in einer freien Marktwirtschaft.
- Er unterstützt den von sozialer Verantwortung getragenen und mit gleich langen Spiessen ausgefochtenen Wettbewerb.
- Er tritt im Sinne einer nachhaltigen Entwicklung für einen sorgsamen Umgang mit den Ressourcen ein, soweit dies wirtschaftlich tragbar ist.
- Er nimmt im Sinn der Mitglieder Einfluss auf die demokratischen Meinungsbildungs- und Entscheidungsprozesse.
- Er setzt sich für eine starke unternehmerische Präsenz in den Behörden und Parlamenten und damit für eine nachdrückliche Vertretung der Anliegen von Mitgliedern und Verein ein.
- Er arbeitet mit Verbänden und Organisationen, die die gleichen Ziele verfolgen, zwecks Bündelung der Kräfte eng zusammen.



Wir laden Sie ein, Mitglied unseres Vereins zu werden. Ihre Mitgliedschaft ermöglicht es uns, die Interessen der Selbstständigerwerbenden in traditionellen und neuen Branchen gegenüber den lokalen Behörden noch effizienter zu vertreten. Mit Ihrem Beitritt stärken sie zusätzlich die Dachverbände der kleinen und mittleren Unternehmungen (KMU) im Kanton. Den unternehmerischen Erfolg kann niemand garantieren. Wir müssen ihn mit Können, Fleiss und Leistungsbereitschaft Tag für Tag erkämpfen. Diesen Kampf führen wir in einem politischen Umfeld, das wir als Einzelpersonen nicht zu beeinflussen vermögen. Das ändert nichts daran, dass das Schicksal unserer Betriebe eng



mit diesem Umfeld verknüpft ist. Selbst tüchtigste Unternehmer und Unternehmerinnen geraten irgendwann in Bedrängnis, wenn ihnen die öffentliche Hand immer mehr finanzielle Mittel entzieht und ihrer Initiative mit ständig neuen Vorschriften andauernd engere Grenzen setzt. Unser Verein sowie der Berner und der Schweizerische Gewerbeverband sind fortwährend bemüht, den selbstständigerwerbenden KMU ein optimales politisches Umfeld zu erkämpfen. Je mehr KMU diesen Kampf mittragen, desto mehr lässt sich auf Kantonsund Bundesebene erreichen.



Ihr Partner im Liegenschaftsverkauf

#### Andreas Schwab

Fabrikweg 3, 3627 Heimberg 033 437 54 74 / 076 204 82 23 info@immo-vermittlung.ch www.immo-vermittlung.ch





#### Franziska Kunz

Winterhaldenstrasse 12 | 3627 Heimberg +41 31 951 87 37 info@fraenzis-stickshop.ch

www.fraenzis-stickshop.ch



### JODLERKLUB HEIMBERG

### **Gut eingestimmt**



Joderklub Heimberg Kunz Hans-Ulrich, Präsident remhuk@hispeed.ch www.jodler.ch





#### Zweck des Vereins

Der Jodlerklub Heimberg bezweckt in erster Linie die Pflege des volkstümlichen Gesangs und des Jodels sowie der Kameradschaft.

Der Klub ist politisch und konfessionell neutral.

#### Mitgliedschaft

Der Klub setzt sich aus Aktiv-, Passiv-, Ehrenund Freimitgliedern zusammen.

#### Aufnahme

Über die Aufnahme eines Neumitgliedes nach Probezeit entscheidet der Klub.

#### Organe

Der Klub wählt an der Hauptversammlung aus der Mitte die folgenden Vorstandsmitglieder für zwei Jahre: Präsident, Vizepräsident, Sekretär, Kassier, Beisitzer/Aktuar.

#### Proben

Wir treffen uns jeweils am Donnerstag zwischen 20.00 und 22.00 Uhr zum Proben im alten Singsaal der Primarschule Heimberg. Hast Du Interesse, schaue unverbindlich bei uns herein oder melde Dich bei einem unserer Vorstandsmitglieder.

#### Anlässe

Ungefähr 50 bis 60 Mal treffen wir uns zu Proben und Anlässen.

#### Dirigentin

Seit März 2011 ist Margrit Egli aus Steffisburg unsere Dirigentin.



### MÖCHTEN AUCH SIE IHREN VEREIN IN DER REGION BEKANNT MACHEN?

Senden Sie uns Ihr aktuelles Vereinsporträt bis zum 31.1.2019 an vereins-info@miplan.ch



Kulturverein Heimberg Isabelle Romano Buchenweg 7, 3627 Heimberg 078 605 19 55 isabelle.romano@hotmail.ch www.kulturverein-heimberg.ch

### **KULTURVEREIN HEIMBERG**

### Für eine vielfältige Dorfkultur







Der Kulturverein wurde am 10. August 1982 gegründet. Er kann einerseits auf die Solidarität seiner treuen Mitglieder (212) zählen und sich andererseits auf eine grosse Anzahl Besucherinnen und Besucher verlassen. Von der Einwohner- und Bürgergemeinde Heimberg wird der KVH mit einem jährlichen Betrag finanziell unterstützt. Zudem finden sich auch immer wieder Sponsoren und Gönner, die bereit sind, einzelne unserer Anlässe finanziell zu unterstützen. Der Verein bezweckt die Förderung einer vielfältigen Dorfkultur und die Organisation und Durchführung von kulturellen Anlässen. Dieses Jahr können wir in der neuen, umgebauten Aula für Unterhaltung sorgen. Die Schweizer

Country- Band Rodeo Ranchers kommt am 15. September 2018 zu uns auf Besuch. Aber auch Kabarett wird im Jahresprogramm 2018 nicht zu kurz kommen. Nach dem Grosserfolg von schön&gut letzten Herbst werden uns Bänz Friedli mit «ke Witz» und das Trio si Jamais musikalisch und literarisch in andere Welten versetzen. Ganz besonders freuen wir uns auf Oesch's die Dritten am 29. Juni 2018. Sie wird mit ihren Geschwistern und ihren Eltern die Bühne einjodeln. Wir sind überzeugt, Sie mit den Angeboten «gluschtig» zu machen und freuen uns, Sie bei uns begrüssen zu können.





» oder Schätzung

Ihrer Liegenschaft



#### GEMEINDEVERWALTUNG

#### Gemeinde Interlaken

General-Guisan-Strasse 43, 3800 Interlaken 033 826 51 11

infoschalter@interlaken.ch www.interlaken.ch

#### Öffnungszeiten

Mo 7.45 – 12.00 / 13.30 – 18.00 Uhr Di 7.45 – 12.00 / 13.30 – 17.00 Uhr

Mi 7.45 – 12.00 Uhr

Do 7.45 – 12.00 / 13.30 – 17.00 Uhr Fr 7.45 – 12.00 / 13.30 – 16.00 Uhr

#### EINWOHNERZAHL

5757

#### STEUERFUSS

1,77



#### HÖHE ÜBER MEER

568 m ü. M.

#### **ENTSORGUNG**

#### Hauskehricht

Östlicher Ortsteil: Montag und Donnerstag

Westlicher Ortsteil: Dienstag und Freitag

Beginn der Abfuhr um 7.00 Uhr.

#### Werkhof

Rugenaustrasse 26 3800 Interlaken 033 826 51 26

#### POSTSTELLE

#### Post Interlaken

Marktgasse 1, 3800 Interlaken

#### Öffnungszeiten

Mo-Fr 8.00-18.00 Uhr Sa 8.30-11.00 Uhr

#### **POLIZEIPOSTEN**

### Polizeiwache Interlaken, auch Seepolizei Brienzersee

Untere Bönigstrasse 12, 3800 Interlaken 033 356 82 01

#### SCHULFERIEN

#### Sommerferien

7. Juli 2018 – 12. August 2018

#### Herbstferien

22. September 2018 – 14. Oktober 2018

#### Weihnachtsferien

22. Dezember 2018 - 6. Januar 2019

#### Sportferien

16. Februar 2019 – 24. Februar 2019

#### Frühlingsferien

6. April 2019 - 22. April 2019



- Holzelementbau
- Renovationen
- Umbauten, Innenausbau
- Fassadenverkleidungen
- Bedachungen, Dachfenster



Untere Bönigstr. 48 3800 Interlaken Telefon 033 822 87 89 www.hti.ch





Tell-Freilichtspiele Interlaken Tellweg 5, 3800 Interlaken 033 822 37 22 info@tellspiele.ch www.tellspiele.ch

# TELL-FREILICHTSPIELE INTERLAKEN

### Lassen Sie sich bezaubern!

#### Das legendäre Theater

Warum nicht wieder einmal nach Interlaken! Wilhelm Tell, ein Mythos! Es war vor 1912, als ein Lehrer mit seinen Schulkindern einzelne Szenen aus Schillers Tell in Matten bei Interlaken aufführte. So begann die nun bereits über hundertjährige Erfolgsgeschichte eines Schweizer Kulturguts im Berner Oberland. Kein Werk der Literaturgeschichte hat die Schweizer Volkskultur so nachhaltig geprägt wie «Wilhelm Tell» und keine Theaterbühne zeigt die Schweizer Geschichte so hautnah und authentisch. Die Tellspiele Interlaken sind eines der grössten Freilichttheater in der Schweiz. Ein Dorf aus dem Mittelalter, unzählige Tiere und nicht zuletzt 170 Darstellerinnen und Darsteller, die einen auf eine unvergessliche Reise nehmen, zurück zu den Anfängen der Eidgenossenschaft.

#### Die Tell-Inszenierung bewegt und begeistert!

Die nahtlose Aneinanderreihung stimmungsvoller, emotionaler, dramatischer und spektakulärer Szenen zieht den Besucher von der ersten Minute an in seinen Bann. Das Theater geht unter die Haut. Die Theaterbesucher erleben hautnah, was es heisst, unterdrückt und gedemütigt zu werden. Am Rugen, und das zeigt Bichsel deutlich, wird nicht einstige Realität gezeigt, sondern Theater gespielt. Eine ganz neue Form bringt er ein, wenn er ein



Theaterschiff in einem gewaltigen musikalischen Gewitter, in Düsternis und durch einen Wasservorhang über die Bühne fahren lässt. Tells Sprung auf die Tellsplatte live! Eine Szene, die so neu ist, dass sie beinahe dem Rütli und dem Apfelschuss den Rang abläuft. Es ist Bichsel gelungen, das Stück zu entstauben, ohne dass er es seiner Seele beraubt hätte. Die Inszenierung ist in jedem Fall sehenswert.

Die 38 Sprechrollen werden durch Mikrofone und moderne, elektronische Verstärkung sorgfältig und individuell unterstützt. Dadurch wird das breit angelegte Spiel in der imposanten Arena verfeinert und die emotionale Dialogregie kommt voll zum Tragen. Sämtliche Darstellerinnen und Darsteller sind Laien, vom



Hauptrollenträger bis zum Volksdarsteller. Tiere spielen auch in der neuen Inszenierung eine wichtige Rolle. So führt ein Bödeli-Bauer bei jeder Vorstellung seine geschmückten Kühe für den berühmten Alpabzug zum Tellspiel-Areal. Die Ziegenherde, ein Maultier und zwei Esel vervollständigen das Bild. Dank der Reiterei, bis zu 18 Pferde stehen im Einsatz, entsteht auf der weitläufigen Naturbühne eine spannungsvolle Dynamik, die das Schauspiel zusätzlich bereichert.



Senden Sie uns Ihre Daten bis zum 31.3.2019 an vereins-info@miplan.ch.

TRAGEN SIE IHREN ANLASS IN UNSEREN VERANSTALTUNGSKALENDER EIN!

### HANDBALLGRUPPE BÖDELI

### Wir schreiben Geschichte!



Handballgruppe Bödeli 3800 Interlaken info@hgboedeli.ch www.hgboedeli.ch



#### Handballgruppe Bödeli

Die Geschichte der HG Bödeli begann im Januar 1960, als einige handballbegeisterte Lehrer und eine Gruppe junger Leute (Lehrlinge, Schüler) zusammenfanden und den Verein «Handballgruppe Bödeli» gründeten. Die HGB erreichte gleich zu Beginn Aufsehen erregende Wettkampfresultate und wuchs zu einem inzwischen festen Bestandteil des Sportgeschehens in unserer Region heran. Zu Spitzenzeiten spielte die Mannschaft in der Nationalliga B und gründete 1973 zusätzlich eine Damenmannschaft. Die Handballgruppe ist seither stetig gewachsen und hat heute sechs Mannschaften, die regelmässig Meisterschaften spielen. Die Herren spielen heute erfolgreich in der 2. Liga, die Damen sind in der 3. Liga unterwegs.



#### **Nachwuchs**

In der Nachwuchsabteilung der Handballgruppe Bödeli sind die U17, U15, U13 sowie die U11/U9 (Minis) vertreten. Die U13-Juniorinnen und -Junioren spielen jeweils an verschiedenen Wochenenden an Turnieren mit. Die U11/U9, Schüler und Schülerinnen der ersten bis vierten Klasse, messen sich an Spieltagen jeweils mit gleichaltrigen Mannschaften.

#### Wir freuen uns auf neue Spieler!

Hast Du Lust auf ein Schnuppertraining? Dann schau doch direkt bei einem Training vorbei oder melde Dich bei Daniel Bhend unter 079 356 49 79.



#### **Trainingszeiten**

**Herren (2. Liga):** Mo, 19.00 – 20.30 Uhr und Do, 20.00 – 21.30 Uhr, Sporthalle Bödelibad

**Damen (3. Liga):** Do, 20.00 – 21.30 Uhr, Sporthalle BZI

**U17:** Di und Do, 18.30 – 20.00 Uhr, Sporthalle Bödelibad

**U15:** Di, 18.30 – 20.00 Uhr, Sporthalle Bödelibad und Do, 18.00 – 19.15 Uhr, Sporthalle BZI

**U13:** Di, 17.15 – 18.30 Uhr und Do, 17.30 – 19.00 Uhr, Sporthalle Bödelibad

Minis (U9/U11): Di, 17.15 – 18.30 Uhr, Sporthalle Bödelibad



für Qualitäts-Fenster und anspruchsvollen Innenausbau

Tel. 033 / 822 87 88 schreinerei@htiag.ch





Voltige Team Interlaken Säm Feuz, Präsident Untere Bönigstrasse 88a, 3800 Interlaken info@voltige-interlaken.ch www.voltige-interlaken.ch

### **VOLTIGE TEAM INTERLAKEN**

### Du bist herzlich willkommen!

Beim Voltigieren werden auf dem Pferd gymnastische und akrobatische Übungen geturnt. Das Pferd bewegt sich dabei von einer Longenführerin geführt im Kreis (Volte), dies im Schritt, Trab oder Galopp. Voltigiert wird bei Turnieren als Team, Pas-de-Deux oder Einzelvoltigierer. Es gibt unterschiedliche Kategorien, in welchen Pflicht-, Kür- und Technikprogramme gezeigt werden. Dies an nationalen und internationalen Turnieren, bis hin zu Weltmeisterschaften. Voltigieren ist eine sehr vielseitige Sportart. Es braucht Kraft, Körperspannung, Beweglichkeit, Mut und auch Kreativität. Die Voltis müssen sich blind vertrauen können. Bei Übungen, welche zu dritt auf dem Pferd geturnt werden, ist die Kleinste schnell in einer luftigen Höhe von drei his fünf Metern

#### Was macht das «Voltige Team Interlaken»?

Das VTI bietet Kindern, Jungendlichen und Erwachsenen die Möglichkeit, das Voltigieren in allen Facetten kennen zu lernen. Dies unter Anleitung erfahrener und ausgebildeter Trainerinnen. Wir haben eine starke regionale Ausstrahlung, da es keine anderen Vereine dieser Art im Berner Oberland gibt. Das VTI ermöglicht Anfängern, aber auch langjährigen Wettkampfvoltigierern, ihr Hobby unter möglichst guten Rahmenbedingungen ausüben zu können. In den Trainings wird nebst den turnerischen



Fähigkeiten und Fertigkeiten auch der respektvolle und korrekte Umgang mit Pferden und Teammitgliedern berücksichtigt. Wir feiern national in verschiedenen Kategorien immer wieder Podestplätze. Wir sind damit gute Botschafter der Region. Mit dieser wertvollen Freizeitgestaltung leisten wir unseren Beitrag zur Jugendarbeit. Das «Voltige Team Interlaken» besteht seit 1999, angefangen hat alles mit einem Pferd und fünf Voltis. Seit 2013 sind wir ein Verein. Aktuell hat das VTI rund 60 aktive Voltigiererinnen und neun Pferde. Die Voltis sind aufgeteilt auf acht Teams: Fünf nehmen an Wettkämpfen teil und es gibt zwei Einzelvoltigiererinnen sowie einen Pas-de-Deux.





#### Kluge Köpfe denken lokal – mithilfe von unseren Inserenten.

Gute Adressen finden Sie hier im Magazin und in der App 260! Region Thunersee.



#### GEMEINDEVERWALTUNG

#### **Gemeinde Spiez**

Sonnenfelsstrasse 4, 3700 Spiez 033 655 33 15 info@spiez.ch www.spiez.ch

#### Öffnungszeiten

Mo – Di 8.30 – 11.45 / 14.00 – 17.00 Uhr Mi Geschlossen / 14.00 – 18.00 Uhr Do – Fr 8.30 – 11.45 / 14.00 – 17.00 Uhr

#### EINWOHNERZAHL

12847

#### **STEUERFUSS**

1,65



#### **HÖHE ÜBER MEER**

628 m ü. M.

#### **ENTSORGUNG**

#### Hauskehricht

Der Kehrichtabfuhr ist in zwei Kreisen aufgeteilt. Die Abfuhrdaten und den zugewiesenen Kreis können Sie dem Spiezer Abfallkalender entnehmen. Die Kehrrichtsäcke sind vor 7.00 Uhr bereitzustellen. Verwenden Sie bitte nur die Gebührensäcke und Gebührenmarken der AVAG.

#### Werkhof

Werkhof Spiez Industriestrasse 4 033 655 33 70 werkhof@gemeindespiez.ch

#### POSTSTELLE

#### **Post Spiez**

Bahnhofstrasse 19, 3700 Spiez

#### Öffnungszeiten

Mo-Fr 7.30-12.00/14.00-18.00 Uhr Sa 8.30-11.00 Uhr

#### **POLIZEIPOSTEN**

#### Kantonspolizei Bern Regionalpolizei Berner Oberland

Seestrasse 30, 3700 Spiez 031 638 86 10 www.police.be.ch

#### **SCHULFERIEN**

#### Sommerferien

7. Juli 2018 - 12. August 2018

#### Herbstferien

22. September 2018 - 14. Oktober 2018

#### Weihnachtsferien

22. Dezember 2018 – 6. Januar 2019

#### Sportferien

16. Februar 2019 – 24. Februar 2019

#### Frühlingsferien

6. April 2019 - 22. April 2019

### Ihre Referenz mit Herzblut Fahrzeugspenglerei und -lackiererei



Fahrzeugspenglerei und -lackiererei Scheibentönung Fahrzeugbeschriftung Auch für Lastwagen, Wohnmobile und andere Fahrzeuge

carrosserie-spiez.ch



Carrosserie Spiez AG - Industriestrasse 24 - 3700 Spiez-Lattigen



Gewerbeverband Spiez Postfach 112, 3700 Spiez info@spiezgewerbe.ch www.spiezgewerbe.ch

### **GEWERBEVERBAND SPIEZ**

### Zukunft beginnt heute



#### **Zusammenhalt Gewerbeverband**

Der Gewerbeverband Spiez gilt als modern. Er weiss nicht nur um die Wichtigkeit der Online-kommunikation, sondern legt auch grossen Wert auf persönliche Kontakte. Aus diesem Grund wurde im März 2018 das erste Business Kontakttreffen in Spiez durchgeführt.

Im Mittelpunkt steht das gegenseitige Kennenlernen und der Austausch von Informationen über Dienstleistungen und Angebote. Die Präsentationszeit pro Teilnehmer beträgt fünf Minuten. Die Organisatoren legen grossen Wert darauf, dass interessante und Gewinnbringende Paarungen entstehen.

Beim anschliessenden Apéro-Riche besteht die Möglichkeit, begonnene Gespräche zu vertiefen, mit weiteren Teilnehmern ins Gespräch zu kommen und Kontakte zu knüpfen.

Die Business-Kontakttreffen werden je nach Andrang drei bis vier Mal pro Jahr durchgeführt. Bei Interesse finden Sie alle nötigen Infos unter www.spiezgewerbe.ch.

#### Gemeinde Spiez als Ausbildungsstandort

Die Ausbildung von Jugendlichen ist seit jeher ein wichtiger Grundpfeiler für das Gewerbe. In der Lehre wird ja nicht nur Wissen transferiert, sondern es werden auch wichtige Schritte ins Erwachsenenleben gemacht. In der heutigen Zeit gestaltet es sich immer schwieriger, geeignete Fachkräfte zu finden.

Aus diesem Grund hat sich der Gewerbeverband Spiez vor vier Jahren entschieden, aktiv dafür zu sorgen, dass die Lehrstellensuchenden eine Möglichkeit erhalten, sich über offene Lehrstellen und die Betriebe informieren zu können:

### Der «Ausbildungsabend» und die «Lehrstellenbörse»

An der «Lehrstellenbörse» können sich interessierte SchülerInnen und deren Eltern direkt bei den Betrieben über die angebotenen Ausbildungsmöglichkeiten informieren. Will man mehr über den Beruf erfahren, kann man sogar gemeinsam eine Schnupperlehre planen.

#### Die Vorteile liegen auf der Hand:

Die SchülerInnen lernen den Beruf und das Unternehmen auf eine persönliche Art kennen.

Die Berufsleute ihrerseits können ihren Bekanntheitsgrad steigern und gewinnen einen ersten Eindruck von den interessierten Jugendlichen. Offene Lehrstellen werden speziell deklariert und können bestenfalls besetzt werden



# AIR BASE FLYERS Über den Wolken...



Air Base Flyers Ronald Meier, Präsident Gygerweg 16, 3700 Spiez club@flugbasis.ch www.flugbasis.ch/air-base-flyers





Sicherheitstrainings und spannenden Themenabenden zu Wind und Wetter und fördert damit das fliegerische Können.

Wir bieten allen GleitschirmpilotInnen eine attraktive Plattform, um sich mit Gleichgesinnten zu treffen, gemeinsam neue Fluggebiete zu erkunden und die Kameradschaft zu pflegen. Durch die gemeinsamen Flugtage profitieren alle Piloten – insbesondere auch die Frischbrevetierten – von den Flugerfahrungen der «alten Hasen» und von den Tipps und Tricks von Fluglehrer Andy Aebi. Jeder Ausflug oder jede kleinere Reise wird von einem unserer erfahrenen Flugleiter begleitet. Wir betreuen das vielbeflogene und wunderschöne Fluggebiet rund um unseren Hausberg Niesen.

Dank einem sehr guten Verhältnis zu unseren Partnern geniessen Gleitschirmflieger eine hohe Akzeptanz und grosses Wohlwollen bei Landbesitzern, Flugplatzverantwortlichen und der Niesenbahn AG. Der Niesen ist optimaler Startpunkt für Streckenflieger und Genusspiloten.

Der Wettbewerb unter den Piloten steht für uns nicht im Vordergrund. Statt Anreize wie Kilometergeld wollen wir Sicherheit und gemeinsame Erlebnisse fördern. Der Klub unterstützt seine Piloten mit Groundhandlingcamps, Nach einem Flugtag mit neuen und alten Bekanntschaften fachsimpeln oder gemeinsam grillieren stärken Deine Motivation und fördern die Kameradschaft untereinander. Die Air Base Flyers stehen für die Freude am Gleitschirmfliegen, die Freundschaft unter Gleichgesinnten und das sichere Betreiben unseres Sports.

#### Mach mitl

Egal ob frisch brevetiert, Acro-, Genuss- oder Streckenflugpilot, wir bieten für alle das passende Programm und heissen Dich herzlich willkommen!



Wie erfahren Sie in unserer Legatebroschüre.



Infos unter Telefon o62 206 88 88 www.procap.ch



Badmintonclub Einigen/Spiez Stefanie Schönenberger Viehmarktstrasse 4, 3506 Grosshöchstetten 079 512 46 48 sekretariatbce@gmx.ch www.bceinigenspiez.ch

### BADMINTONCLUB EINIGEN/SPIEZ

**Probetraining?** 









Der BCE legt grossen Wert auf die Förderung der Junioren und ermöglicht einen nahtlosen Übergang zu den Aktiven. Die Junioren des Badmintonclubs Einigen/Spiez werden, wie die Aktiven, unter der Leitung von unserem international erfolgreichen Trainer Donovan Cuntapay trainiert.

Die Vermittlung der Freude am Sport und die Förderung des Teamgeistes sind uns sehr wichtig. Wir bieten den Junioren Entfaltungsmöglichkeiten, vor allem in regionalen Förderteams im Badminton Regionalverband Bern (BRB) und unterstützen sie dabei.

#### Sportliche Ziele:

- Sport ist Mittelpunkt/Schwerpunkt
- Freude am Sport vermitteln
- Fördern der Junioren/innen und Ermöglichen eines nahtlosen Überganges zu den Aktiven
- Schlagkräftige Mannschaften aufbauen und Teamgeist fördern
- Trainieren in Leistungsgruppen, fördern des Leistungsverhaltens
- Pflege der Plauschgruppe
- Entfaltungsmöglichkeiten bieten und unterstützen
- Trainer-, Schiedsrichter- und Hilfsleiterausbildung sicherstellen



#### TRAGEN SIE IHREN ANLASS IN UNSEREN VERANSTALTUNGSKALENDER EIN!

Senden Sie uns Ihre Daten bis zum 31.3.2019 an vereins-info@miplan.ch.

### VEREIN WOHNHANDWÄRK (WHW) BERNER OBERLAND Kreativ, genial



Verein WohnHandWärk (WHW) Berner Oberland Therese Hulliger, Präsidentin Hauptstrasse 22, 3752 Wimmis 079 337 81 67 wohnhandwaerk@gmail.com www.wohnhandwaerk.ch www.facebook.com/wohnhandwaerk





Der Verein WohnHandWärk wurde im April 2017 gegründet. Das Hauptanliegen des Vereins ist es, kreative und kunsthandwerklich tätige Personen zu fördern und ihnen eine Möglichkeit zu bieten, ihre Waren zu günstigen Konditionen permanent präsentieren und verkaufen zu können.

Das erste Projekt fand seine Verwirklichung in einer bestehenden Brocki in Einigen. Es war ein Gemeinschaftsprojekt, in welchem Brocki, Bistro, Verkaufsbereich für Kunsthandwerk und eine Werkstatt zu einer gelungenen Mischung wurden. Die Gebäudetechnische Situation war jedoch auf längere Sicht nicht ideal, sodass der Verein sich nach einem neuen Ladenlokal umschauen musste und in Wimmis fündig wurde.

Im November 2017 war dann die Eröffnung des neuen Ladens in Wimmis, welcher sich nur noch dem Hauptthema Kunsthandwerk und kreatives Schaffen widmet

Die Nachfrage, Waren auszustellen, ist gross. Zurzeit findet man hochwertige, selbstgemachte Produkte von 18 Personen im wunderschönen, heimeligen Ladenlokal. Die Kunden sind begeistert und dankbar dafür, dass sie hier immer etwas Spezielles finden. Sei es zum Verschenken oder für sich selber. Das Sortiment umfasst aktuell Dekos und Geschenkartikel aller Art, Wollund Filzkunst, Schwemmholz-Kunst, Möbelkunst, Baby und Kinderartikel, Schmuck, Bücher, Bilder, Handgewebtes, Kunststricken, Töpferwaren, Metallkunst und diverse Wohnaccessoires.

#### Aktivitäten

Der Verein nimmt regelmässig mit aktuellen Produkten an Märkten teil oder organisiert selber Anlässe, bei welchen die Mitglieder mitwirken und profitieren können. Zudem findet zwei Mal im Monat ein Znüni-/Zvierihöck statt. Jeden zweiten Freitag im Monat als Znüni ab 9 Uhr und jeden vierten Samstag als Zvieri ab 15 Uhr. Das gemütliche Ladenlokal ist dann Treffpunkt für alle, welche sich in irgendeiner Form für Kreatives oder fürs Kunsthandwerk interessieren. Bei Kaffee, Tee und Kuchen können hier Künstler wie Kunden Erfahrungen und Ideen austauschen oder ganz einfach ein Schwätzchen halten. Herzlich willkommen!





Demenzbetreuung im vertrauten Zuhause

Wir betreuen Demenzkranke und entlasten ihre Angehörigen: durch Unterstützung im Alltag, Hilfe bei der Grundpflege, Begleitung ausser Haus oder Erinnerung an die Medikamenteneinnahme.

Rufen Sie uns unverbindlich an: 033 847 80 60 Seniorenbetreuung Berner Oberland GmbH www.homeinstead.ch/berner-oberland

Von den Krankenkassen anerkannt.



#### **GEMEINDEVERWALTUNG**

#### **Gemeinde Steffisburg**

Höchhusweg 5, Postfach 168 3612 Steffisburg 033 439 44 44 praesidiales@steffisburg.ch www.steffisburg.ch

#### Öffnungszeiten

Mo-Fr 8.00-12.00/14.00-17.00 Uhr Mi-Do 8.00-11.30/14.00-17.00 Uhr

#### EINWOHNERZAHL

15783

#### **STEUERFUSS**

1,62



#### **HÖHE ÜBER MEER**

585 m ü. M.

#### **ENTSORGUNG**

#### Hauskehricht

Bereitstellung mit entsprechender Gebührenmarke oder -Sack bis spätestens 7.00 Uhr.

Kreis 1: Donnerstag Kreis 2: Freitag Kreis 3: Montag

#### Grobsperrgut

REVAG recycling ag Töpferweg 10, 3627 Heimberg

#### POSTSTELLE

#### **Post Steffisburg**

Unterdorfstrasse 1, 3612 Steffisburg

#### Öffnungszeiten

Mo-Fr 8.00-12.00/14.00-18.00 Uhr Sa 8.30-11.00 Uhr

#### **POLIZEIPOSTEN**

#### Polizeiwache Steffisburg

Höchhusweg 5, 3612 Steffisburg 033 356 83 61

#### Öffnungszeiten

Mo-Mi 8.00-12.00/14.00-17.00 Uhr Do 8.00-12.00/14.00-18.00 Uhr Fr 8.00-12.00/14.00-17.00 Uhr

#### **SCHULFERIEN**

#### Sommerferien

7. Juli 2018 - 12. August 2018

#### Herbstferien

22. September 2018 – 14. Oktober 2018

#### Weihnachtsferien

22. Dezember 2018 – 6. Januar 2019

#### Sportferien

16. Februar 2019 - 24. Februar 2019

#### Frühlingsferien

6. April 2019 - 22. April 2019





### DIE NATURFREUNDE SEKTION STEFFISBURG Eins mit der Natur



Naturfreunde Steffisburg p.A. / Markus Würsten Kirchfeldstrasse 45, 3612 Steffisburg 033 438 35 77 info@nfs-steffisburg.ch www.nfs-steffisburg.ch www.nfs-steffisburg.ch







Die 1895 in Wien gegründete Naturfreundebewegung zählt mit 350 000 Mitgliedern und rund 45 Mitgliedsorganisationen weltweit zu den grössten Nichtregierungsorganisationen (NGOs). Sie engagieren sich für eine sinnvolle Freizeitgestaltung in der Natur mit Rücksicht auf Umwelt und Natur.

Die Naturfreunde Steffisburg sehen mit Stolz auf eine über hundertjährige Vergangenheit zurück. Der Verein bietet seinen Mitgliedern ein vielseitiges Tätigkeitsprogramm. Interessierte haben die Möglichkeit, bei den vielfältigen Angeboten, die regional, kantonal, schweizerisch und auch international geboten werden, mitzumachen. Sei es sportlich (Berg- und Skisport, Wandern), naturkundlich oder im Hüttenwesen.

Damals wie heute ist die Gegend unterhalb des Sigriswilergrates der Mittelpunkt der Steffisburger Naturfreunde (NFSt). Die Alphütte Obere Matte und die Alphütte Stampf waren in der ersten Zeit der Vereinsgeschichte wichtige Orte, um sich zu treffen und gemeinsam beim Schlitteln, Skifahren oder Wandern die Natur zu geniessen. Schlussendlich wurde auf der unteren Matte eine eigene Hütte mit dem Flurnamen «Stampf» errichtet, sie war von jetzt an Mittelpunkt der Naturfreunde Steffisburg. Die Arbeiten – wie zum Beispiel Hauswarttätigkeiten, Holzen, Reparieren, Umbauen, Putzen, Planen etc. - gehen nie aus und werden bis heute hauptsächlich in Fronarbeit verrichtet. Deshalb ist auch die Fronarbeit ein wichtiger Bestandteil unseres aktiven Vereinslebens. Das

Haus Stampf ist aber auch ein Ort zum Entspannen, Geniessen und Ferien machen. Ausserdem ist es ein perfekter Ausgangspunkt für grossartige Touren in der Gegend rund um den Sigriswilergrat, sei dies zu Fuss, mit dem Mountainbike, auf Skiern oder Schneeschuhen.

Übrigens: Die Naturfreunde Schweiz sind offiziell dazu ermächtigt, Leiteraus- und -fortbildungskurse sowohl im Programm von Jugend + Sport (J+S) wie auch im Erwachsenensport (esa) anzubieten. Inhaltlich decken die Ausbildungsund Fortbildungskurse die Bereiche Wandern, Bergsteigen, Klettern, Schneeschuhwandern und Skitouren ab.



#### Druck- und Werbepartner – regional und persönlich

Grafik & Gestaltung | Digital- & Offsetdruck | Kopierservice Plakatdruck | Weiterverarbeitung | Mailing und Versand

Wir gestalten und produzieren für Sie ...

... Logos | Briefschaften | Broschüren | Prospekte | Flyer Hochzeit-/Geburtskarten | Diplomarbeiten & vieles mehr!



Sportverein SATUS Steffisburg Katja Kaderli Dohlenweg 1, 3612 Steffisburg 079 716 53 29 katjakaderli@gmx.ch www.satussteffisburg.ch

# SPORTVEREIN SATUS STEFFISBURG Sport belebt!







Der SATUS Steffisburg bietet in seinem 100. Bestehungsjahr fast jeder Frau und jedem Mann etwas an. Die Kleinsten beginnen bei uns im MUKI und VAKI, wo sie zusammen mit jeweils einem Elternteil ihre ersten Erfahrungen in der Turnhalle machen dürfen. Anschliessend steht der Übertritt in die Jugendriege an. Leider haben wir aus Leitermangel momentan nur ein Angebot für die Mädchen. Neben Tanzchoreografien stehen auch Spiele mit und ohne Ball auf dem Plan. Wer sich spezialisieren möchte, entscheidet sich beim SATUS Steffisburg fürs Rope Skipping. Bei dieser jungen und modernen Sportart dreht sich alles ums Seil. Ob alleine oder in der Gruppe, das Seil ist immer dabei. An den Einzel-Schweizermeisterschaft durften wir dieses Jahr zum zweiten Mal in Folge Sara

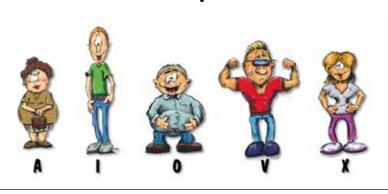
Ruchti als Beste der Schweiz feiern. Sie wird unser Land im Sommer an der Weltmeisterschaft in Shanghai vertreten. Für die Erwachsenen bieten wir neben den polysportiv aufgestellten Turnern, die Fussball, Unihockey und Badminton trainieren, auch ein Angebot für die Turnerinnen an. Wer gerne Volleyball spielt, ist in unserer Spezialgruppe herzlich willkommen. Deren Mitglieder trainieren ihre Technik aber eher zum Plausch und nehmen nur selten an Turnieren teil.

Bist Du interessiert an einem unserer Angebote, dann besuche uns unter www.satussteffisburg.ch oder www.jumpropesteffisburg.ch. Falls Du Lust, hast dich mit Freunden sportlich zu betätigen, können wir Dir unser PlauschturnieramSamstag,8. Dezember2018, inderSchönau-Turnhalle in Steffisburg empfehlen. Wir spielen abwechslungsweise Bänklischutten und Unihockey. Die Anmeldeinformationen findest Du auch auf unserer Website.

Hast Du Lust, Dir Rope Skipping live anzuschauen? Dann komme am Samstag, 10. November 2018, in der Musterplatzhalle in Steffisburg an der Team Schweizermeisterschaft vorbei. Oder möchtest Du doch lieber mit uns das grosse Jubiläum feiern, dann findest Du uns am Samstag, 8. Dezember 2018, in der Aula in Steffisburg.

#### Welches Bett passt zu mir?

#### ....Wir machen das Bett zu Ihrem Körper.





Bernstrasse 136 3613 Steffisburg www.schlafcenter.ch

### VGAS Tierisch gut



VGAS Sonja Sollberger, Präsidentin Sonnenrainstr. 12, 3612 Steffisburg 033 437 90 06 vgas-sollberger@bluemail.ch www.vgas-appenzeller-sennenhund.ch

Für einige engagierte Züchter wurde es notwendig, einen neuen Verein zu gründen, um in erster Linie genetisch gesunde Hunde zu züchten. Zweitens ist es uns auch wichtig, alle drei Farbschläge zu züchten. Der Käufer soll entscheiden können, ob er einen schwarzen, braunen oder weissen Hund möchte. Der havannabraune Appenzeller wird vom SCAS auch in der heutigen Zeit immer noch unterdrückt, obwohl diese seltene Farbvariante bereits seit 1982 anerkannt ist. Der Appenzeller Schilt wird völlig ignoriert, da er nicht von der FCI anerkannt ist.

- Wir setzen unsere Wunschziele in die Tat um: Hunde möglichst ohne Erbkrank heiten zu züchten und somit die gesunde Hundezucht voranzutreiben.
- Wir wollen nicht in starren Verhaltensnormen des bereits bestehenden Vereins verharren, wo nur das Aussehen oder der Zwingername Vorrang hat, bedauerlicherweise aber dem Appenzeller Sennenhund zu wenig Beachtung geschenkt wird.
- Wir wollen vor allem genetisch gesunde und wesensstarke Appenzeller züchten, nicht nur «schöni Höndli».

- Wir wollen transparent sein und nichts unter den Tisch kehren. Darum sind auf dem VGAS-Abstammungsnachweis bis in die vierte Generation zurück die Erbkrankheiten ersichtlich.
- Wir wollen die internationale Zusammenarbeit fördern, um mit den ausländischen Züchtern die genetische Vielfalt des Appenzeller Sennenhundes zu erhalten.
- Wir achten auf artgerechte Haltung, Aufzucht und Pflege unserer Hunde und geben unseren Züchtern Unterstützung und Hilfe.
- Wir unterstützen keine Zuchten mit von Erbfehlern belasteten Hunden
- Wir wollen genetisch gesunde, wesensfeste und gut sozialisierte Hunde, was in der heutigen Zeit so wichtig ist.

Seit der Wellnesstrend sich fest in unserer Gesellschaft etabliert hat, scheinen die Begriffe Gesundheit und Schönheit fast nur noch im Doppelpack vorzukommen. Wellnessoasen, aber auch Kosmetikhersteller, werben intensiv mit diesen beiden Schlagwörtern. Doch was ist Schönheit eigentlich?



Der Geschmack ist von Mensch zu Mensch verschieden und das soll auch so sein. Die Probleme beginnen allerdings dann, wenn in Zuchtorganisationen ein sogenanntes «Ideal», also eine Vorstellung der Vollkommenheit für eine bestimmte Rasse definiert wird. Solche Ideale führen dazu, dass Hunde derart unvorsichtig gezüchtet werden, dass viele von ihnen unter Schäden leiden müssen. Haben bei der Zucht die Schönheitsmerkmale Priorität, so wird die Gesundheit der Hunde leichtsinnig aufs Spiel gesetzt!





#### GEMEINDEVERWALTUNG

#### Stadtverwaltung Thun

Postfach 145, 3602 Thun 033 225 88 11 info@thun.ch www.thun.ch

#### Öffnungszeiten

Mo-Do 8.00-11.45/13.30-17.00 Uhr Fr 8.00-11.45/13.30-16.00 Uhr

#### EINWOHNERZAHL

44430

#### **STEUERFUSS**

1,72



#### **HÖHE ÜBER MEER**

559 m ü. M.

#### **ENTSORGUNG**

#### Hauskehricht

Die Thuner Abfallbeseitigung trägt mit ihren Dienstleistungen tagtäglich zu einem schönen und sauberen Erscheinungsbild der Stadt bei.

Die Kehrichtabfuhr findet in der Innenstadt 2x wöchentlich, im übrigen Gemeindegebiet 1x wöchentlich statt.

Sperrgut wird gleichzeitig mit der wöchentlichen Kehrichtabfuhr abgeführt.

#### POSTSTELLE

#### Poststelle 1

Panoramastrasse 1A, 3600 Thun

#### Öffnungszeiten

Mo-Fr 8.30-19.00 Uhr Sa 9.00-12.00 Uhr

#### **POLIZEIPOSTEN**

#### Kantonspolizei - Polizeiwache Thun

Allmendstrasse 18, 3600 Thun 033 227 61 11

#### Öffnungszeiten

Mo-Fr 7.30-12.00/14.00-18.00 Uhr Sa 7.30-16.00 Uhr

#### **SCHULFERIEN**

#### Sommerferien

7. Juli 2018 – 12. August 2018

#### Herbstferien

22. September 2018 – 14. Oktober 2018

#### Weihnachtsferien

22. Dezember 2018 – 6. Januar 2019

#### Sportferien

16. Februar 2019 – 24. Februar 2019

#### Frühlingsferien

6. April 2019 - 22. April 2019







#### **Swiss Global Bau AG**

Bernstrasse 135, 3613 Steffisburg 033 221 52 00 info@swissglobalbau.ch www.swissglobalbau.ch

### DAMENHANDBALLCLUB DHB ROTWEISS THUN

# Selection true

DHB Rotweiss Thun 3600 Thun info@rotweissthun.ch www.rotweissthun.ch

# Beste Werbung für den Damenhandball und die (Sport-)Stadt Thun!





Im Jahr 1970 wurde in Thun der erste – und für lange Zeit einzige - Damenhandballclub des Berner Oberlandes gegründet: der DHB Rotweiss Thun. Im Unterschied zu vielen anderen Damenhandballclubs, die Untersektionen von grossen Männervereinen sind, ist und bleibt der DHB Rotweiss Thun seither unabhängig und erfolgreich. Seit 1993 spielt die erste Mannschaft von Rotweiss Thun in der obersten Spielklasse, der Spar Premium League (SPL). Sie gehört seit der Saison 2013/2014 zu den Top Vier der Liga und stand in dieser Phase auch zweimal im Cupfinal. Für einen Titel in der obersten Klasse hat es noch nicht gereicht, doch konnte die U18 Elite 2016 den Meistertitel holen

Wir sind stolz, mit diesen sportlichen Erfolgen immer wieder beste Werbung für den Damenhandball zu machen und den Namen der (Sport-)Stadt Thun regional, national und international verankern zu können! Bei uns gilt die Devise: von nichts kommt nichts! Ehrgeiz, Wille, Freude, ja, Leidenschaft und Lust, mit professionell gut und breit aufgestellten Teams Spitzenleistungen zu liefern, sind Voraussetzungen, um am Ende Erfolg ernten zu können.

Es bleibt deshalb das ehrgeizige Ziel von DHB Rotweiss Thun, mit der ersten Mannschaft die nationale Spitze zu erreichen. Unser Augenmerk gilt aber auch ganz speziell der Juniorinnenförderung. Wir wollen künftig noch mehr Mädchen mit attraktiven Angeboten in die Halle locken und für den Handballsport begeistern. Um das zu erreichen, wurde viel in die Professionalisierung investiert. So wurden

sehr gut ausgebildete Trainer engagiert und die medizinische Zusammenarbeit mit Physiotherapeuten wurde verstärkt. Entsprechend hat sich in den letzten sieben Jahren auch das Vereinsbudget mehr als verdoppelt. Ein schwieriges Unterfangen, das nur dank dem gezielten Engagement unserer Partner möglich war. Herzlichen Dank deshalb allen bisherigen treuen und neuen Sponsoren, die uns finanziell unterstützen!

Zählen darf der Club aber auch auf viele freiwillige Helferinnen und Helfer, die uns mit viel Herzblut vor und hinter den Kulissen unterstützen. Ohne diese könnte ein Verein wie Rotweiss Thun schlichtweg nicht existieren. Auch ihnen ein grosses Merci!

Ursula Haller, Präsidentin DHB Rotweiss Thun







EHC Thun Bierigutstrasse 14, 3608 Thun 079 740 00 90 admin@ehcthun.ch www.ehcthun.ch

Öffnungszeiten: Mo, Di, Do 8.15 – 11.30 Uhr Übrige Zeiten nach Vereinbarung.

# EHC THUN Ohne Klotzen zum Erfolg.





25 junge Männer repräsentieren die Stadt Thun in der MySports League, der höchsten Amateurliga im Schweizer Eishockey. Sie bestreiten in der Regel zwei Spiele in der Woche, von Sion über Basel bis nach Chur. Jeder dieser Spieler arbeitet nebst den Matches und den drei Trainings die Woche in einem Beruf, um sich den Lebensunterhalt zu verdienen. Spielen in dieser Liga heisst eine riesige Leistung an Zeit und finanziellem Engagement! Der EHC Thun ist ein professionell geführter Club, der auch eine Seniorenmannschaft führt und den eigenen Nachwuchs fördert. Wir sind stolz darauf, dass wir mit unseren Unterstützungsgeldern stets wirtschaftlich umgegangen sind und mit einem der kleinsten Budgets

der Liga in der Saison 2015/16 Meister und in der Saison 2016/17 Vizemeister der Region Zentralschweiz wurden.

#### Spass und Leistung - kein Widerspruch

Wir sind stark auf die Förderung von jungen Spielern fokussiert, damit diese den Sprung in höhere Ligen schaffen können. Wir legen viel Wert auf Spass am Spiel, Kameradschaft und Teamwork. Die Spieler lernen, Verantwortung zu übernehmen und den an sie gestellten Anforderungen gerecht zu werden.

#### Wie alles begann

Gestartet hat der EHC Thun 1936 im Lachenkanal auf Natureis. Bereits 1960 durften wir unsere Spielstätte Grabengut beziehen. Von da an verfügte Thun über eine Kunsteisbahn. Das Grabengut war vorgängig die Heimat des FC Thun. Unsere Holztribüne stammt noch immer aus dieser Fussball-Ära!

#### Zukunft und Träume

Wir setzen alles daran, uns in der MySports League zu etablieren. Wir träumen von einem sanierten Grabengut mit moderneren Kabinen, einer geschlossenen Halle und damit besseren und ökologischeren Eisverhältnissen und natürlich auch besseren Rahmenbedingungen für unsere Unterstützer und Sponsoren.





### **HC DRAGON THUN**

### Wir sind der grösste Eishockey-Nachwuchsverein im Kanton Bern.



HC Dragon Thun Bierigutstrasse 14, 3608 Thun admin@ehcthun.ch www.dragonthun.ch

Öffnungszeiten: Mo, Di, Do 8.15 – 11.30 Uhr Übrige Zeiten nach Vereinbarung.

Die Stammvereine SC Freimettigen, EHC Höfen, HC Mühlethurnen, EHC Thun und EHC Wiki-Münsingen haben sich im Jahr 2007 zusammengeschlossen und beschlossen, den Nachwuchs gemeinsam zu fördern. Das Einzugsgebiet des HC Dragon Thun erstreckt sich damit über das Aare- und Kiesental bis Konolfingen, ins Stocken- und Gürbetal, teilweise sogar ins Simmen-, Diemtig- und Kandertal sowie in die Gemeinden des unteren Thunersees. Der HC Dragon Thun ist mittlerweile einer der grössten Nachwuchsvereine der Schweiz mit ungefähr 300 Kindern und Jugendlichen!

In Zusammenarbeit mit der Stadt Thun und den Gemeinden unserer Stammvereine fördern wir die Jugendarbeit und setzen uns dafür ein, dass Buben und Mädchen Eishockey spielen dürfen: Ob in Ferienkursen, im Schulsport oder in einer unserer Nachwuchsmannschaften. Wichtig für uns sind Spass, Freude am Spiel, die Einsatzbereitschaft und der Wille.

#### Fit für den Arbeitsmarkt

Wir bilden Persönlichkeiten, welche Teamfähigkeit, Ambition, Durchhaltewillen aber auch Demut lernen. Dies sind die Eigenschaften, die im späteren Leben auf dem Arbeitsmarkt gesucht sind.



#### **Talentschmiede**

Wir sind bestrebt, besonders talentierten Kindern zusammen mit Sportklassen und Lehrbetrieben optimale Rahmenbedingungen zu bieten. In den letzten Jahren schafften zahlreiche Nachwuchsspieler den Sprung zu den Elite-Teams des SCB Future. Mehrere Spieler, die in der höchsten Profiliga der Schweiz spielen oder spielten, begannen ihre Karriere bei den Dragons! Regelmässig qualifizieren sich junge Talente sogar für die Swiss Eastern Selects und können in Kanada die inoffizielle Weltmeisterschaft der U13, das PeeWee-Turnier in Québec, Kanada bestreiten.



#### **Grosses Engagement**

Ein Betrieb unserer Grösse mit den uns zur Verfügung stehenden Mitteln wäre ohne unsere ehrenamtlichen Mithelfer, unsere Sponsoren und Spender auf diesem Niveau schlicht unmöglich. Ihnen gebührt ein grosser Dank!



Es gibt immer einen Ausweg!
Unterstützung in schwierigen Situationen.

e-mail: call@bzi.ch call@idm.ch

### **IHR PROFI IN DER REGION!**



GARAGE DUBACH, TEMPELSTRASSE 7, 3608 THUN 033 341 15 08, INFO@DUBACHS-GARAGE.CH, WWW.DUBACHS-GARAGE.CH



UHC Thun Postfach 799, 3607 Thun info@uhcthun.ch www.uhcthun.ch

### **UHC THUN**

### «Gemeinsam sind wir stark!» Hier dreht sich alles um den löchrigen Kunstoffball.

#### Wer sind wir

Der Unihockeyclub Thun wurde im Jahre 1985 gegründet. Mit 15 Teams und rund 300 aktiven Kindern, Jugendlichen, Damen und Herren gehört der UHC Thun zu den grössten und erfolgreichsten Sportvereinen im Berner Oberland. Sämtliche Leistungsteams sind in den höchsten Schweizer Unihockeyligen vertreten. Mit der «Zusammenarbeit Unihockey Berner Oberland» (ZUBEO) soll dafür gesorgt werden, dass in Thun auch über die nächsten Jahre Unihockey auf Spitzenniveau betrieben werden kann.

Unihockey ist eine junge Sportart. Finnland und Schweden sind die absoluten Krösusse im Weltunihockey. Die Schweiz und Tschechien sind die grössten Herausforderer. Danach folgt mit etwas Abstand der ganze Rest. Dies macht die Schweiz zur drittgrössten Unihockeynation der Welt. Unihockey ist eine enorm schnelle und dynamische Sportart. Praktisch über die gesamte Spieldauer wird den Zuschauern ein abwechslungsreiches Spektakel geboten. Unspektaktuläre Endresultate von 1:0 oder 2:1 sind im Unihockey unvorstellbar. Die vielen Torabschlüsse und schnellen Passkombinationen führen zu gängigen Resultaten wie 7:5 oder 8:7. Der Sport vereint Athletik, Schnelligkeit und Präzision. Viel Geschick und ein enorm gutes Gefühl für Stock und Ball sind Grundvoraussetzungen.



Der UHC Thun hat in den letzten Jahren eine positive Wandlung durchgemacht. Die Vereinsstrukturen wurden verbessert und neue Partner wurden dazu gewonnen. Vor allem aber konnten im sportlichen Bereich grosse Fortschritte erzielt werden. Mittlerweile spielen sämtliche Juniorenteams des UHC Thun in den höchsten Schweizer Unihockeyligen. Zudem misst sich auch die erste Mannschaft mit der Schweizer Unihockeyelite. 2014 gelang der Aufstieg in die Nationalliga A (NLA).

#### Talente aus der Region

Die Vereinsphilosophie setzt auf Nachhaltigkeit und Regionalität. Das Ziel ist es, die Kaderplätze der ersten Mannschaft mit Spielern aus dem eigenen Nachwuchs zu besetzen. Aus



diesem Grund wird enorm viel in die Ausbildung der Nachwuchsspieler investiert. Die Jugendlichen trainieren deshalb schon in jungen Jahren viel und wenden einen grossen Teil ihrer Freizeit für ihre Leidenschaft Unihockey auf. Trainiert und ausgebildet werden sie dabei von kompetenten und engagierten Personen mit anerkannten Ausbildungen und Trainerdiplomen. Die Nachwuchshoffnungen sollen so Schritt für Schritt an die erste Mannschaft herangeführt werden Der Aufwand zahlt bisher aus und das Geleistete lässt sich sehen. Die Juniorenteams sind regelmässig in den Playoffs und kämpfen gegen die besten Nachwuchsteams um die Titel.









#### Zämä simer starch!

Dank dieser Vereinsphilosophie erhalten die Talente vielfach schon in sehr jungem Alter ihre Feuertaufe in der ersten Mannschaft und können sich auf allerhöchstem Niveau messen. Bereits heute befinden sich Spieler im Kader des welche den kompletten Fanionteams, Ausbildungsweg beim UHC Thun durchlaufen haben. Dies zeigt doch, dass der richtige Weg eingeschlagen wurde. Die Aufwände, welche in der Juniorenförderung getätigt werden, sind für den UHC Thun von bedeutender Wichtigkeit und bilden die Grundlage für eine sportlich erfolgreiche Zukunft. Langfristig gesehen hat es aber auch dieser Weg in sich und er ist gespickt mit vielen Herausforderungen. Thun gilt mit den zahlreichen und grösstenteils auch sehr erfolgreichen Sportvereinen als «Sporthochburg» der Schweiz. Um den Weg «sportlicher Erfolg mit Spielern aus dem eigenen Nachwuchs» auch in Zukunft sicherstellen zu können, muss gewährleistet sein, dass dem Verein in jedem Jahrgang genügend Spieler zur Verfügung stehen. Die Herausforderung soll mit dem Grundsatz «nur gemeinsam ist man stark» gemeistert werden.

#### **ZUBEO**

Wie praktisch überall im Leistungssport kann auf so kleinem geografischen Raum nicht jeder Club zur absoluten Spitze gehören. Deswegen wurde die «Zusammenarbeit Unihockey Berner Oberland» (ZUBEO) ins Leben gerufen. Bis zum Eintritt in den Leistungssport werden den Spielern die Unihockey-Grundwerte bei ihren Stammvereinen vermittelt. Anschliessend werden die besten und talentiertesten Spieler zu den Leistungsteams des UHC Thun transferiert. Dort durchlaufen sie sämtliche Juniorenstufen bis sie später in der ersten Mannschaft und auf allerhöchstem Niveau zum Einsatz kommen.

Für Sportler, die nie in den Genuss kommen, Leistungssport betreiben zu können, bietet die Vereinigung ZUBEO eine passende Lösung. Spieler, welche den Eintritt in den Leistungssport nicht schaffen, gehen zu ihren Stammvereinen zurück und können dort ihre Unihockeykarriere fortsetzen. Dies führt dazu, dass auch die kleineren Vereine der Region am Leben bleiben und die Clubs im Berner Oberland zusammenwachsen. Die Vereinigung ZUBEO ist aber nicht nur Talentschmiede für den UHC Thun, sondern engagiert sich auch für die gesamte Region Berner Oberland. Sie organisiert vereinsübergreifende Events wie Vorbereitungsturniere, Trainerausbildungskurse ode Unihockeylager und motiviert so die Kinder und Jugendlichen zum Unihockeyspielen. Von der Vision eines vereintgestärkten Unihockey Berner Oberland mit Leistungszentrum UHC Thun kann im Endeffekt die ganze Region profitieren.

#### Das Schicksal in die Hand nehmen

Um in Zukunft auch einmal einen Titel ins Berner Oberland zu holen, müssen die Vereinsstrukturen laufend weiterentwickelt werden, den Spielern bestmögliche Bedingungen zur Verfügung gestellt werden und die Zusammenarbeit mit den Vereinen im Berner Oberland weiter verstärkt werden. Nur eine zuverlässige und funktionierende Zusammenarbeit mit dem nötigen Respekt bringt stetigen Fortschritt nach Thun. Lassen Sie sich von der dynamischen und intensiven Sportart Unihockey überraschen. Wir sehen uns.





Feldmusik Strättligen Sandra Schüpbach-Gutekunst (Präsidiums-Mitglied) Lüssliweg 24, 3604 Thun 079 306 65 61 info@fmst.ch

# FELDMUSIK STRÄTTLIGEN Ir Fäudmusig Strättlige fägt's!

Wir sind eine aufgestellte Truppe mit rund 40 aktiven Musikantinnen und Musikanten und haben Freude und Spass an unserem Hobby, der Blasmusik.

Mit einem vielfältigen und abwechslungsreichen Repertoire aus allen musikalischen Sparten wollen wir gemeinsame musikalische Ziele erarbeiten und das Publikum mit unseren Auftritten immer wieder von Neuem unterhalten und begeistern.

Nebst der Aus- und Weiterbildung der Aktivmitglieder verfolgen wir Projekte zur Sicherstellung und Förderung des Nachwuchses und bieten Jugendlichen und Erwachsenen die Möglichkeit an, ein Blas- oder Schlaginstrument kostengünstig zu erlernen. Zudem unterstützen wir auch gerne Wiedereinsteiger. Bei uns sind Alt und Jung jederzeit herzlich willkommen.

Ein wichtiger Bestandteil unseres Vereinslebens ist auch die Pflege der Kameradschaft. Ob beim gemütlichen Beisammensein nach der Probe, bei geselligen Anlässen in unserem eigenen Probelokal oder auf Ausflügen und Vereinsreisen: **Wir haben Spass!** Unser Motto lautet denn auch: «Ir Fäudmusig Strättlige fägt's!»







Unser Jahresprogramm beinhaltet: Passivkonzerte im Frühjahr, Schüürparty und Schorenchilbi im Sommer, Matinée-Konzert im Herbst, Teilnahme an Musiktagen und -festen, Auftritte an Quartieranlässen sowie gesellige Anlässe, Ausflüge und Vereinsreisen. Auch immer mit dabei die vereinseigene Tambourengruppe.

#### **Proben Musikcorps:**

Dienstags und freitags von 20.15 bis 22.00 Uhr, Probelokal Schorenstr. 42, Thun-Gwatt.

#### **Proben Tambourengruppe:**

Freitags ab 19.00 Uhr, Probelokal Bärensaal, Thun-Dürrenast.

#### Haben auch Sie Lust bei uns mitzumachen?

Sind Sie Wiedereinsteiger und brauchen noch Unterstützung? Möchten Sie ein Blas- oder Schlaginstrument erlernen? Zögern Sie nicht, uns zu kontaktieren. Wir freuen uns auf Zuwachs auf allen Instrumenten und in allen Altersklassen.

Unterstützen Sie uns als Passivmitglied, Sponsor oder ganz einfach als Konzertbesucher – wir danken Ihnen mit schöner Blasmusik.

Weitere Infos und zahlreiche Bilder finden Sie auf unserer Website: www.fmst.ch.



### ERNST RIESEN AG Schreinerei Innenausbau

Frutigenstrasse 55A CH-3604 Thun Telefon 033 336 90 66 / Fax 033 336 36 26 E-Mail: stutz@riesen-ag.ch / www.riesen-ag.ch





### FC THUN BERNER OBERLAND

## FC THUN

FC Thun AG Weststrasse 12, 3604 Thun 033 225 18 98 info@fcthun.ch www.fcthun.ch

### Mehr als nur ein Fussballclub

Der FC Thun Berner Oberland ist ein 1898 gegründeter Fussballclub aus Thun. Der Club spielt seit 2011 durchgehend in der Super League, der höchsten Schweizer Spielklasse. Seinen bisher grössten Erfolg feierte der FC Thun Berner Oberland im Jahr 2005 mit der Qualifikation für die Gruppenphase der Champions League. Nicht nur 50 festangestellte Personen, sondern auch etwa 50 Ehrenamtliche stehen im Dienste des FC Thun Berner Oberland. Unterstützung erhält der Club an den Heimspielen zudem von rund 200 Helferinnen und Helfern. Neben der FC Thun AG verfügt der FC Thun Berner Oberland auch über einen Verein. Diesem sind die Ehren- und Freimitglieder, die 5. Liga-Mannschaft sowie die clubintern ausgebildeten Schiedsrichter unterstellt.

Der FC Thun Berner Oberland besitzt eine breit abgestützte Nachwuchsabteilung, die mit der U15, der U16, der U18 und der U21 insgesamt vier Teams stellt. In sechs Footeco-Teams fasst der FC Thun Berner Oberland zudem die besten Spieler aus den Regionalclubs zusammen



und bereitet sie behutsam auf den Einstieg in den nationalen Spitzenfussball vor.

Der FC Thun Berner Oberland ist seit jeher für sein soziales Engagement bekannt. Eine eigens dafür geschaffene Abteilung betreut diverse gemeinnützige Projekte innerhalb der Organisation sowie Projekte mit interner Beteiligung, die eine möglichst breite Aussenwirkung erzielen sollen. So führt der FC Thun Berner Oberland beispielsweise regelmässige Special Trainings für Kinder und Jugendliche mit geistiger Beeinträchtigung sowie für Migranten und sozial benachteiligte Menschen durch. Daneben engagiert sich der Fussballclub an vorderster Front



für die Audiodeskription von Fussballspielen für blinde und sehbehinderte Personen. Auch die dreimal jährlich stattfindenden Kids Camps sind der Abteilung «Engagement» angegliedert.

Die Spielstätte des FC Thun Berner Oberland ist die Stockhorn Arena. Ein Stadion mit einer Kapazität von gut 10000 Personen, dessen Räumlichkeiten auch für Firmenevents und private Anlässe gemietet werden können. Sieben verschiedene Mitgliedschaftmodelle, ein Kids Club und ein achtmal jährlich erscheinendes Clubmagazin in Zusammenarbeit mit der Jungfrau Zeitung runden das Angebot des FC Thun Berner Oberland ab.

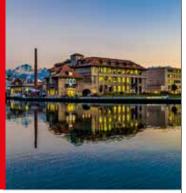


#### Immobile zu verkaufen?

Dann wählen Sie die Nr. 1 in der Immobilienbranche und profitieren Sie von unserer Erfahrung und unserem grossen Netzwerk!

Unser neuer Büro-Standort: RE/MAX Thun Konzepthalle 6, Scheibenstrasse 6 3600 Thun 033 221 82 82 / info-thun@remax.ch

www.remax.ch



**RE/MAX** 





Baseball und Softball Hunters Thun Simon Dick, Präsident 079 760 77 25 presi@hunters.ch www.hunters.ch

# HUNTERS THUN Play with us!

Der Baseball Club Thun Hunters wurde 1994 gegründet, von ein paar Schülern mit ihrem Lehrer und der Hilfe einiger Eltern. Seit 2013 sind die Thun Hunters ein Sektion des TV Thun.

In den letzten zehn Jahren konnten die Hunters insgesamt vier Schweizermeistertitel bei den U12 und U15 feiern. Dazu drei Vize-Meistertitel. Zwei Mal sind sie in die NLB aufgestiegen, zuletzt Ende 2013. Seitdem konnte der Ligaerhalt jeweils erreicht werden und 2016 erstmals die NLB-Playoffs.

Die Hunters bieten neben den normalen Trainings auch Kurse im freiwilligen Schulsport sowie dem Ferienpass an.

Aktuell führen die Hunters ein NLB-Team und ein Fun-Team (Slow-Pitch-Softball) sowie Junioren in der U15- und U12-Liga.

Neue Mitglieder sind herzlich willkommen und können jederzeit in einem Training vorbeischauen.

#### Willst Du Baseball oder Softball spielen?

Dann laden wir Dich gerne zu einem Schnuppertraining ein.



Seit 1994 spielen wir Baseball und seit 2017 auch Slow-Pitch-Softball in Thun. Du kannst Dich gerne zu einem Schnuppertraining anmelden in einer unserer Trainingsgruppen:

- Juveniles: bis 12 Jahre
- Cadets: bis 15 Jahre
- Juniors: bis 18 Jahre
- NLB/1. Liga: ab 19 Jahre
- Fun-Team Softball (Slow-Pitch): 16 bis 99 Jahre, Damen und Herren



Du musst dafür keine Baseball- oder Softballausrüstung besitzen – wir stellen dir das Material, wie den Fanghandschuh, für dein Probetraining zur Verfügung. Einzig sportliche, der Witterung angepasste Kleidung und Turnschuhe sind ein Muss. Im Sommer trainieren wir auf der Progymatte oder auf unserem Feld auf der Allmend. In den Wintermonaten trainieren wir jeweils in der Turnhalle. Sämtliche Sportstätten sind gut mit den öffentlichen Verkehrsmitteln zu erreichen.

Melde Dich noch heute bei uns per Mail!



### **KELLER**& PARTNER GMBH

Sanitär

Heizung

Haustechnik

Mittlere Strasse 70 | 3600 Thun kellerpartner@bluewin.ch www.keller-haustech.ch



#### GEMEINDEVERWALTUNG

#### **Gemeinde Uetendorf**

Dorfstrasse 48, 3661 Uetendorf 033 346 40 40 info@uetendorf.ch www.uetendorf.ch

#### Öffnungszeiten

Mo – Mi 8.00 – 12.00 / 13.30 – 13.30 Uhr Do 8.00 – 12.00 / 13.30 – 18.00 Uhr Fr 8.00 – 12.00 / 13.30 – 13.30 Uhr

Landgasthof Krone

#### EINWOHNERZAHL

5924

#### STEUERFUSS

1,52



#### HÖHE ÜBER MEER

554 m ü. M.

#### **ENTSORGUNG**

#### Hauskehricht

Hauskehricht und Sperrgut: Bereitstellung jeden Donnerstag bis spätestens 7.00 Uhr. Weitere Informationen entnehmen Sie bitte unter: www.uetendorf.ch.

#### POSTSTELLE

#### **Post Uetendorf**

Dorfstrasse 33, 3661 Uetendorf

#### Öffnungszeiten

Mo-Fr 7.45-12.00/14.00-18.00 Uhr Sa 8.00-11.00 Uhr

#### POLIZEIPOSTEN

#### Polizeiwache Uetendorf

Unterbälliz 27, 3661 Uetendorf 033 356 83 41

#### **SCHULFERIEN**

#### Sommerferien

7. Juli 2018 – 12. August 2018

#### Herbstferien

22. September 2018 - 14. Oktober 2018

#### Weihnachtsferien

22. Dezember 2018 - 6. Januar 2019

#### Sportferien

16. Februar 2019 – 24. Februar 2019

#### Frühlingsferien

6. April 2019 - 22. April 2019

#### Wir heissen Sie in unserem Landgasthof Krone Herzlich Willkommen.

Auf unserer Speisekarte finden Sie verschiedene leckere Köstlichkeiten die Ihren Magen bestimmt anregen.

**Landgasthof Krone Uetendorf** | Dorfstrasse 5 | 3661 Uetendorf 033 437 55 55 | info@krone-uetendorf.ch | www.krone-uetendorf.ch









Damenturnverein Uetendorf Carmen Zingg, Präsidentin 033 345 74 56 carmen.zingg@bluewin.ch www.dtv-uetendorf.ch

# DAMENTURNVEREIN UETENDORF

# Jede Menge Frauenpower







Der Damenturnverein Uetendorf bietet ein breites und abwechslungsreiches Turnprogramm für jedermann an. Es gibt für Kinder, Jugendliche und Erwachsene in allen Altersklassen Angebote, bei uns zu turnen.

Jeweils Mittwoch abends trainieren wir verschiedene Sportarten. Am Donnerstag üben wir uns im Volleyball und machen im Winter an einer Plausch-Volley-Meisterschaft mit. Jedes Jahr nehmen wir an einem Turnfest in den Bereichen Allround, Leichtathletik und Volleyball teil.

Auch gesellige Anlässe, bei denen die Kameradschaft und das Zusammensein im Vordergrund stehen, sind auf dem Programm. So haben wir einen Brätliabend, gehen Bowling spielen oder verbringen ein Skiweekend miteinander, um nur einige Beispiele zu erwähnen. Die Teilnahme daran ist immer freiwillig.

### Neue Mitglieder sind bei uns herzlich willkommen!

Mehr über die einzelnen Turntage und Aktivitäten ist auf unserer Website zu lesen.



# LIGHT OF STONE WIR BRINGEN STEINE ZUM LEUCHTEN

**Light of Stone GmbH** Glütschbachstrasse 2 3661 Uetendorf Telefon +41 33 345 01 81 info@lightofstone.ch lightofstone.ch



# KUNSTTURNEN GYM BERNER OBERLAND Hier werden Athleten geschmiedet.



Kunstturnen Gym Berner Oberland Werner Gottier, Präsident 079 378 43 70 werner.gottier@gymbeo.ch www.gymbeo.ch



Kunstturnen Gym Berner Oberland bietet ein breites Turnangebot für Knaben und Mädchen ab vier Jahren an. In der Gemeinde Uetendorf soll per Sommer 2019 im Industriegebiet gleich beim Autobahnzubringer Thun-Nord eine eigene, professionell ausgestattete, 900m² grosse Kunstturnhalle realisiert werden.

#### Spass am Turnen schon für die Kleinsten

Kidsgym nennt sich das Einsteigerangebot, bei dem die Jüngsten, also die vier- bis sechsjährigen, sportbegeisterten Kids in gemischten Gruppen die Freude am Turnen unter kompetenter Leitung erleben und viele polysportive Grundlagen erarbeiten können. Kidsgym findet aktuell jeden Mittwochnachmittag in der Mehrzweckhalle Bach und am Samstagvormittag in der Riedernturnhalle statt.



#### Talentförderung durch Toptrainer

Ab sechs Jahren startet das Kunstturnangebot für talentierte junge Athletinnen und Athleten. Unter der Anleitung von hoch qualifizierten und erfahrenen Trainerinnen und Trainern werden die Nachwuchssportler in bis zu vier Trainings pro Woche auf ihrem Weg zu Leistungssportlern gefördert und begleitet. Dabei geniesst bei Kunstturnen Gym Berner Oberland die Verantwortung im Umgang mit den Kindern und Jugendlichen und deren Gesundheit und Wohlergehen höchste Priorität.

#### Eigene Wettkämpfe in der Region

Sein grosses Engagement für die Förderung des Nachwuchses unterstreicht der überregionale Verein auch mit der Durchführung eigener Wettkämpfe. Seit der sehr erfolgreich verlaufenen Erstausgabe im Jahr 2015 wird der Jugendcup Gym Berner Oberland in Thun für die jüngsten Kunstturner alljährlich durchgeführt und mit der Unterstützung von starken Partnern mittelfristig auch zu einem wichtigen Termin im nationalen Wettkampfkalender wachsen. Interessieren Sie sich, mehr über Kunstturnen Gym Berner Oberland und unsere Angebote zu erfahren? Melden Sie sich bei uns, wir freuen uns, Sie kennenzulernen!







Pfadfinder Uetendorf Raymond Wiedmer v/o Tristan Chutzenstrasse 52, 3007 Bern 078 629 79 14 tristan@pfadi-nuenenen.ch rwiedmer@gmail.com www.pfadi-nuenenen.ch

# **PFADFINDER UETENDORF**Das Abenteuer ruft!



Wir sind als Abteilung Nünenen in Uetendorf zu Hause – unsere Biber, Wölfli und Pfadis kommen aber auch aus Uttigen, Seftigen, Thierachern, Noflen, Forst-Längenbühl und weiteren Gemeinden des gesamten Thuner-Westamts. Eingeteilt ist die Abteilung in fünf verschiedene Stufen, die jeweils eine andere Altersgruppe umfassen.

Toleranz und gegenseitiger Respekt stehen bei uns im Vordergrund, genauso wie Spass und Abenteuer. Egal welche Hautfarbe, welches Geschlecht, welche Glaubensrichtung oder welche Nationalität Du hast – wenn Du Freude daran hast, in der Gruppe etwas zu erleben, dich einzubringen und Du gerne draussen bist, bist Du bei uns herzlich willkommen!

Als Logo für die Abteilung haben wir Anfang 2013 die Nünenenrakete entworfen. Sie steht für die Energie, mit der wir in der Abteilung mit anpacken wollen und hilft uns, neue Welten zu entdecken. Entsprechend auch unser Slogan: **Dürestarte mit Nünenen!** 

#### Die verschiedenen Stufen der Pfadi Nünenen:

#### • Familie Biberstein

Familie Biberstein – Mit Fröid drbi! Kinder von fünf bis sechs Jahren können der Pfadi als Biber beitreten.



#### Wölfe

Bist Du zwischen 6 und 10 Jahre alt? Dann kannst Du bei den Wölfen mitmachen. Als Mitglied der Wolfsstufe wirst Du Wolf genannt.

#### • Pfadis Mädchen und Jungs

Bist Du zwischen 10 und 14 Jahre alt? Dann kannst Du bei den Pfadis mitmachen. Als Mitglied der Pfadistufe wirst Du Pfadi genannt.

Fühlst Du dich angesprochen? Dann besuche unsere Website und informiere dich über das weitere Vorgehen oder melde dich bei Tristan v/o Raymond Wiedmer.

www.pfadi-nuenenen.ch



# PISTOLENSEKTION UETENDORF (PSU)

Wir sind zielsicher!



Pistolensektion Uetendorf (PSU)
Adrian Siegrist, Präsident
Festiweg 150, 3663 Gurzelen
033 345 47 32, 079 656 09 14
adrian@siegrist-kunz.ch
www.psuetendorf.ch





#### Wie alles anfing

Die PSU wurde mitten im 1.Weltkrieg, 1915, gegründet. Geschossen wurde ursprünglich in erster Linie mit den damaligen Armeewaffen auf die 50 m-Distanz und auf einem mobilen Feldstand.

#### Die PSU heute

Mit der Zeit kamen die kürzere Schiessdistanz von 25 Metern und das Schiessen mit der Luftpistole über 10 m dazu. Heute trainieren und schiessen wir Wettkämpfe über alle drei Distanzen. In der Sommersaison draussen in unserer Schiessanlage Au über 50 und 25 m, in der Wintersaison drinnen in der Anlage Bach über 10 m.

Somit können unsere Mitglieder praktisch über das ganze Kalenderjahr zwei Mal pro Woche trainieren und sich an Wettkämpfen, einzeln oder in der Gruppe messen. Wobei wir nebst dem praktischen Training auch Wert auf das mentale und physische Training legen und uns darin stets weiter perfektionieren.

Jedes Jahr führt unser Verein drei grössere Anlässe mit regionaler und nationaler Beteiligung von jeweils 200 bis 300 Personen in unseren Anlagen durch: Das Frühlingsschiessen (50 + 25 m) das Eidg. Feldschiessen (50 + 25 m Ordonnanzpistolen) sowie die Glütschbachmeisterschaft

#### Nachwuchsförderung und Ausbildung

Seit über 30 Jahren bietet die PSU Kurse für Jugendliche und Erwachsene an. Von Jugend+Sport und ESA (Erwachsenensport Schweiz) ausgebildete Trainer/-innen betreuen und instruieren Interessierte ab 12 Jahren und Erwachsene, im Winter an der Luftpistole, im Sommer an der Sport- und Ordonnanzpistole. Die dafür notwendigen Sportgeräte können aus dem Bestand der Pistolensektion zur Verfügung gestellt werden. Schiessinteressierte können so erst mal «schnuppern» – erst wenn sie sich im Schiesssport engagieren wollen, muss dann in eigene Waffen investiert werden. Voraussetzung für den Kauf einer Sport- oder Ordonnanzwaffe ist ein Waffenerwerbsschein (WES).



#### **Stiftung Altersheim Turmhuus**

In der ländlichen Ortschaft Uetendorf befindet sich an zentraler und dennoch ruhiger Lage das Alters- und Pflegeheim Turmhuus. Bahnhof, Einkaufsmöglichkeiten, Kirche und andere Begegnungsorte sind mühelos erreichbar.

Im Turmhuus sollen sich alle Menschen wohlfühlen. Wer hier lebt, ist am gemeinsamen Gestalten der Atmosphäre beteiligt und wird in seiner Individualität geachtet. Die Turmhuus-Philosophie lautet: Mit einer positiven Einstellung zum Leben und zum Arbeiten schaffen Bewohnende und Mitarbeitende ein behagliches, bejahendes Umfeld.

Die Mitarbeitenden sind für die Bewohnenden da! Professionelles und herzliches Handeln ist eine herausfordernde, aber schöne Aufgabe. Alle Vorgaben, Abläufe, Gesetze, Leitbilder und Konzepte sollen hierfür Werkzeuge sein – nicht mehr und nicht weniger! Die Gleichberechtigung aller Menschen im Turmhuus wird respektiert.



#### GEMEINDEVERWALTUNG

#### **Gemeindeverwaltung Wimmis**

Bahnhofsstrasse 7, Postfach 27 3752 Wimmis 033 657 81 11 info@wimmis.ch www.wimmis.ch

#### Öffnungszeiten

Mo – Mi 8.00 – 12.00 / 14.00 – 16.30 Uhr Do 8.00 – 12.00 / 14.00 – 18.00 Uhr Fr 8.00 – 12.00 / 14.00 – 16.30 Uhr

#### EINWOHNERZAHL

2470

#### STEUERFUSS

1,62



#### HÖHE ÜBER MEER

629 m ü.M.

#### **ENTSORGUNG**

#### Hauskehricht

Der Kehricht muss jeden Freitag um 7.00 Uhr bereitgestellt sein. Eine Bereitstellung vor dem Abfuhrtag ist nicht gestattet.

#### **AVAG / SOGES**

Entsorgungszentrum Wimmis Steinigand , 3752 Wimmis 033 226 56 56

#### POSTSTELLE

#### **Post Wimmis**

Bahnhofstrasse 15, 3752 Wimmis

#### Öffnungszeiten

Mo-Fr 7.30-11.30/14.00-18.00 Uhr Sa 8.30-11.00 Uhr

#### POLIZEIPOSTEN

#### Polizeiwache Spiez

Seestrasse 30, 3700 Spiez 033 356 86 01

#### SCHULFERIEN

#### Sommerferien

7. Juli 2018 – 12. August 2018

#### Herbstferien

22. September 2018 – 14. Oktober 2018

#### Weihnachtsferien

22. Dezember 2018 – 6. Januar 2019

#### Sportferien

9. Februar 2019 – 17. Februar 2019

#### Frühlingsferien

6. April 2019 - 22. April 2019



Gewerbezone Bahnhof Nord 4A 3752 Wimmis +41 33 657 20 20 info@zbinden-ag.ch



Alles spricht für Internorm

Internorm

# PFADI STÄRN VO BUEBEBÄRG

# Erläb vili unvergässlechi Abentüür mit üs!



Pfadi Stärn vo Buebebärg Abteilungsleitung: Amica c/o Mara Schori: 077 467 38 84 amica@pfadi-spiez.ch

Caillou v/o Mirjam Roth: 079 869 16 77 caillou@pfadi-spiez.ch Studweidstrasse 4G, 3700 Spiez www.pfadi-spiez.ch

Die Pfadi Stärn vo Buebebärg – Spiez und Umgebung bietet eine tolle Gelegenheit für Kinder und Jugendliche, die gerne mit Gleichaltrigen spannende Erlebnisse in der Natur teilen. Unsere Mitglieder sind zwischen 6 und 15 Jahre alt und werden auch von Jugendlichen und jungen Erwachsenen zwischen 16 und 23 geleitet. Bis zur vierten Klasse gehört man zu den sogenannten «Wölfli», danach wechselt man im Frühling nach einer Mutprobe zu den Pfadern.

Unsere Aktivitäten finden immer samstags statt, meistens in und um unser Pfadiheim Hentschenried unterhalb von Krattigen. In jedem Quartal haben die Wölfe und Pfader je ein Thema/Geschichte, um welche sich die Aktivitäten drehen. So machen wir beispielsweise eine Schnitzeljagd durch den Wald, weil ein Pirat den Schatz versteckt hat oder backen Schlangenbrot auf dem Feuer und vieles mehr. Ein Highlight in unserem Pfadijahr sind jeweils die Lager. Besonders das Sommerlager der Pfadistufe ist immer ein tolles Erlebnis. Dann übernachten wir in Zelten, kochen auf dem Feuer und verbringen zehn Tage in der Natur. Letzten Sommer hatten wir ein spezielles Sommerlager, denn das Sommerlager fand nicht wie gewohnt in der Schweiz statt, sondern in Schweden.







Falls wir nun Euer Interesse wecken konnten, würden wir uns freuen über einen Besuch auf unserer Website, auf welcher weitere Infos zur Pfadi und auch Kontaktadressen zu finden sind: www.pfadi-spiez.ch. Schnuppern ist jederzeit möglich in Absprache mit den Leitern.





RHC Wimmis Postfach 2, 3752 Wimmis info@rhcwimmis.ch www.rhc-wimmis.ch

# RHC WIMMIS Ein Stück Kultur in der Region





Der RHC Wimmis hat sich in den letzten Jahren kontinuierlich zu einem ansehnlichen Verein entwickelt. Optimale Bedingungen wurden mit dem Hallenbau vor zwanzig Jahren geschaffen. Der Stolz des Vereins ist die Erste Mannschaft und die Juniorenabteilung. Der sozialen Verantwortung, die unser Verein mit der grossen Nachwuchsbewegung trägt, wird grosse Aufmerksamkeit geschenkt. Der ganz grosse Wurf, sprich Meistertitel, wurde in der Saison 2006/07 erreicht. Mit geschickten Transfers und dem Einbau eigener Junioren wurde hartnäckig darauf hingearbeitet. Oberstes Ziel ist es, den Verein nachhaltig zu führen. Eine gesunde finanzielle Einstellung der Vereinsführung ist

Voraussetzung dafür. Der RHCW ist aber gewillt, neue Wege zu gehen, sich dem Fortschritt anzupassen und bestimmte Risiken einzugehen. Das wurde schon öfters mit der erfolgreichen Durchführung von Grossanlässen bewiesen.

Die drei Nationalliga-Vereine RSC Uttigen, SC Thunerstern und der RHC Wimmis aus dem Grossraum Thun haben die vergangenen Jahre geprägt und damit die Region zum nationalen Rollhockey-Zentrum gemacht. Landesweit mag Rollhockey noch zu den kleinen Sportarten gehören, regional hingegen steht es in der Popularitätsrangliste weit oben.

Der Verein wurde 1975 von ein paar Eishockey-Spielern, die auf der Suche nach einem passenden Ausgleichstraining im Sommer waren, gegründet. Mittlerweile ist aus einer Handvoll Enthusiasten der grösste und landesweit bekannteste Wimmiser Verein gewachsen. Der Club ist von einem provisorischen Platz auf dem Gelände der Primarschule, mit dem er regelmässig den Spott der ganzen Liga erntete, in eine der schönsten und auch funktionellsten Rollhockey-Hallen der Schweiz umgezogen. Die Juniorenabteilung gehört zu den grössten und bestgeführtesten des Landes und nimmt innerhalb der Gemeinde neben einem sportlichen auch einen sozialen Auftrag wahr.



### MÖCHTEN AUCH SIE IHREN VEREIN IN DER REGION BEKANNT MACHEN?

Senden Sie uns Ihr aktuelles Vereinsporträt bis zum 31.3.2019 an vereins-info@miplan.ch

# **GEWERBEVEREIN WIMMIS**

# ... Ungerstützig vom heimische Gwärb!



Gewerbeverein Wimmis André Iseli, Präsident Mühligasse 8, 3752 Wimmis www.gewerbeverein-wimmis.ch



Der Gewerbeverein Wimmis zählt stolze 81 Aktivmitglieder und 15 Ehren- und Freimitglieder.

Dem Verein gehören sowohl kleinere Betriebe als auch Industrieunternehmen, Dienstleistungs- und Handelsfirmen sowie grössere Gewerbebetriebe an. Der Verein soll den Zusammenhalt im Dorf und unter dem einheimischen Gewerbe fördern. Jung und Alt sollen sich im Verein wohlfühlen und ihren Beitrag dazu leisten. Im Jahr 2007 feierte der Verein sein 100-jähriges Jubiläum!

#### Gewerbeaustellung 2018

In diesem Jahr zeigen wir an der Gewerbeausstellung vom 14. bis 16. September 2018 unser Handwerk. Dieses Jahr unter dem Motto: früher und heute.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!





#### Das Geheimnis der Berufsbildung

Wem nützen goldene Hände, wenn sie gebunden sind? Was wäre die Welt ohne all die praktische Intelligenz, die es braucht, um Häuser zu bauen, Brücken zu errichten, Gärten anzulegen, Maschinen zu entwickeln, Computer zu programmieren, Kleider und Textilien herzustellen, Brot zu backen, Felder zu pflügen?

Jahr für Jahr begrüssen wir unzählige Delegationen aus aller Welt an unserer Schule, die sich das duale Berufsbildungssystem und dessen Erfolgsgeheimnis erklären lassen möchten.

Aus Italien, Norwegen, Grönland, China, Albanien, Bulgarien, Südkorea, Kasachstan, Kambodscha, China, Japan und vielen weiteren Ländern durften wir bereits Delegationen an unserer Schule willkommen heissen. Oft sind die Fragen der Besucherinnen und Besucher dieselben: Was motiviert die Lehrbetriebe Lernende auszubilden? Was ist das Geheimnis des Erfolgs des dualen schweizerischen Berufsbildungssystems? Die Antworten liegen auf der Hand und sind allen, die in der Berufsbildung tätig sind, bestens bekannt: Lernende, die erfolgreich eine Lehre absolvieren, sind auf dem Arbeitsmarkt gefragt. Die Durchlässigkeit des Systems ermöglicht es, sich beruflich in alle erdenklichen Richtungen weiterzuentwickeln und die permanente Weiterentwicklung der Bildungspläne sichert eine Ausbildung auf dem neuesten Stand. Alle Abschlüsse haben Anschlussmöglichkeiten

in Form von Weiterbildungen und Spezialisierungsmöglichkeiten. Ein ausgeklügeltes und bestens etabliertes System also.

Doch vor ungefähr einem Jahr besuchte uns ein Minister aus einem der mit der Schweiz befreundeten Balkanstaaten. Er gab sich mit unseren Erläuterungen nicht zufrieden. Er wollte mehr wissen. Er war auf der Suche nach einer Erfolgsformel, nach einem Zauberwort, welches das Geheimnis der Berufsbildung erklären würde.

Ich erklärte ihm, dass wir in der Schweiz dem Bildungssystem und dem Staat im Grundsatz vertrauen und dass viele Menschen davon überzeugt sind, dass der vielversprechendste Weg eine erfolgreiche Berufskarriere zu absolvieren, derjenige ist, das zu tun, was man gerne tut. Nicht der Status oder das Image der Ausbildung, nicht das zukünftige Einkommen oder das Berufsprestige sollen bei der Berufswahl entscheiden, sondern die Neigung, die Begeisterung und die Freude an der zukünftigen Tätigkeit. Geschick, Könnerschaft und Goldene Hände des Handwerks entfaltet man durch das Wecken der Freude an der Tätigkeit und durch das Vertrauen in ihr Potenzial.

Bei der Verabschiedung bedankte sich der Bildungsminister und sagte: «Ich glaube, ich habe es verstanden: Vertrauen in das Potenzial der

Jugendlichen und Berufsstolz sind das Geheimnis der Berufsbildung in der Schweiz.» Besser hätte ich es nicht sagen können.

In diesem Magazin finden Sie eine breite Palette an interessanten Ausbildungsplätzen in der Region.

Ben Hüter Direktor Berufsbildungszentrum IDM







# **INTERVIEW**

# Frische Luft im Berufsalltag





The share of the s

2017 wurde er zum Besten seines Fachs gekürt: Janik Saurer, Lüftungsanlagenbauer in der Region Thun, Gstaad und Bern. Wie er die Schweizermeisterschaft erlebt hat, was ihn an seinem Beruf fasziniert und welche Perspektiven die Zukunft bringt, hat er im Interview erzählt

# Janik Saurer, 2017 haben Sie an den Schweizer Berufsmeisterschaften den Meistertitel als Lüftungsanlagenbauer EFZ geholt. Wie haben Sie den Wettkampf erlebt?

Im Gegensatz zur Lehrabschlussprüfung war die Meisterschaft öffentlich. Manchmal standen zehn Leute, manchmal zwanzig hinter mir, die zuschauten oder auch Fragen stellten. Am ersten Tag war ich noch sehr auf die Aufgabe fokussiert, aber als ich dann merkte, dass ich zeitlich gut drin lag, hielt ich ab und zu ein Schwätzchen mit den Besuchern oder beantwortete deren Fragen. Für mich war die Schweizermeisterschaft eine schöne Erfahrung und es ist toll, dass ich das mal erleben durfte. Auch das Feedback danach war sehr positiv, sowohl von der Firma als auch von meiner Familie und von meinen Freunden. Das gibt einem auch etwas zurück.

Lüftungsanlagenbauer ist nicht gerade der typische Traumberuf wie etwa Polizist oder Feuerwehrmann. Wie sind Sie dazu gekommen? Genau, es ist kein Beruf, den man von klein auf werden möchte. Ich wusste lange nicht, was ich machen wollte und bin viel schnuppern gegangen. Mir war klar, dass ich auf dem Bau arbeiten wollte, weil mir das Handwerkliche gefiel. Per Zufall stiess ich dann auf den Beruf des Lüftungsanlagenbauers und war sehr beeindruckt davon. Ich schnupperte und dann war es eigentlich klar, dass ich das werden wollte.

#### Was hat Sie an diesem Beruf beeindruckt?

Das Beeindruckende ist, wie man – also wie ich – für das Klima in einem Haus, das heisst in einem geschlossenen Raum, sorgen kann. Dass man dafür sorgt, dass man überhaupt in diesem geschlossenen Raum sein kann, zum Beispiel in einem Spital, das ist etwas ganz Spezielles. Das ist nicht alltäglich.

## Und wie haben Sie dann Ihre Lehrstelle gefunden?

In der Firma, in der ich geschnuppert hatte, erhielt ich die Lehrstelle sofort, als ich dem Chef sagte, dass ich diesen Beruf gerne lernen würde. Es war also nicht schwierig, eine Lehrstelle zu finden – der Beruf ist eher unbekannt, pro Jahr lernen ihn nur rund 40 Leute, die dann alle zusammen nach Zürich in die Berufsschule gehen.

#### Und der Beruf gefällt Ihnen immer noch?

Ja, ich stehe am Morgen gerne auf, um arbeiten zu gehen. Schön in meiner Firma finde ich, dass ich ab und zu auch mal auf einer Baustelle in Gstaad arbeiten darf. Dort ist es schön zu arbeiten – die Leute sind toll und die Aussicht ist unbeschreiblich. Da arbeitet man gleich viel lieber.

Was mir auch heute noch gefällt an dem Beruf, ist die Vielfältigkeit. Man arbeitet auf verschiedenen Baustellen und bei jeder gibt es andere Herausforderungen, für die neue Lösungen gefunden werden müssen, und andere Normen, die eingehalten werden müssen. Je nach Baustelle ist man von Anfang bis Schluss mit dabei – da ist man am einen Tag nur am Ausmessen und Planen und am nächsten ist man nur handwerklich tätig und montiert. Das ist immer wieder anders.

## Welche Fähigkeiten sollte man für Ihren Beruf mitbringen?

Mir haben sie immer gesagt: Du musst ein gutes Vorstellungsvermögen haben. In der Schule ist es sicher auch nicht schlecht, wenn man in der Mathematik gut ist. Für mich ist auch das logische, selbstständige Denken sehr wichtig. Aber fast noch wichtiger ist die handwerkliche Begabung.

#### Was sind Ihre Pläne für die Zukunft?

Ich möchte zuerst einmal sicher auf dem Beruf bleiben und weiter arbeiten. Dann kommt noch das Militär und danach werde ich wieder zurück in die Firma kommen, das ist bereits abgemacht. Eine Weiterbildung wäre sicher interessant. Es gibt viele Möglichkeiten – zum Beispiel die Chefmonteur-Weiterbildung oder die Weiterbildung zum Projektleiter oder Planer. Viele Weiterbildungen sind neu und man weiss noch nicht, wie sie sich bewähren. Darum bin ich mir noch nicht sicher, für was ich mich dann entscheiden werde. Sicher ist, dass ich weiterhin selber praktisch arbeiten und auf dem Bau bleiben möchte.

Herzlichen Dank für das Interview und alles Gute für die Zukunft!

Ausgabe 2018



Fritz Studer AG, 3602 Thun Tel. +41 33 439 11 11 info@studer.com www.berufsbildung.studer.com www.studer.com

# FRITZ STUDER AG Å Lehr bi STUDER fägt!





#### The Art of Grinding. Die Kunst des Schleifens.

Das beherrscht STUDER seit über 100 Jahren in höchster Präzision und Qualität. Hast Du gewusst, dass in Autos, Helikoptern, in Bohrmaschinen und in Luxusuhren Teile stecken, die von STUDER geschliffen wurden? Denn wir entwickeln und produzieren Rundschleifmaschinen für Unternehmen aus dem Maschinen- und Automobilbau, aus der Luft- und Raumfahrt, der Elektronik und Elektrotechnik, der Medizinaltechnik sowie der Uhrenindustrie. Bei der Fritz Studer AG sorgen 800 Mitarbeitende – davon 80 Lernende – dafür, dass STUDER-Maschinen die besten der Welt bleiben.



#### Der passende Beruf für Dich

Bei STUDER findest Du eine Lehre, die zu Dir passt - denn bei uns kannst Du aus sieben verschiedenen Berufen auswählen. Bei dieser Auswahl erstaunt es nicht, dass STUDER ein beliebter Arbeitgeber ist. Ganze zehn Prozent aller Mitarbeitenden sind Lernende. Das fägt!

Die Fritz Studer AG bietet viel: zum Beispiel das legendäre Skiweekend, Sprachaufenthalte, Lehrlingsaustausch im Ausland sowie Messebesuche. Was noch? Lerne uns näher kennen wir freuen uns auf Dich!

#### Lehrberufe bei STUDER:



















# Informatiker/in EFZ Systemtechnik Eine Ausbildung mit Perspektiven

# PCETERA®

PCETERA Informatik Winterhaldenstr. 12, 3627 Heimberg 033 453 25 25 info@pcetera.ch www.pcetera.ch



Als Systemtechniker/in installierst Du Hardund Software, erweiterst Gerätekonfigurationen und schulst Anwenderinnen und Anwender. Dabei spielen Sicherheit und Schutz der Informationen immer eine wichtigere Rolle.

Du planst, realisierst und administrierst ICT-Netzwerke (LAN, WLAN), stellst Arbeitsplätze bereit, indem Du Hard- und Software installierst und betreibst Internet-Server und überwachst diese, damit die Anwenderinnen und Anwender unterbrechungsfrei arbeiten können.

Ausserdem bist Du verantwortlich für das Backup und stellst sicher, dass keine Daten verloren gehen. Du sorgst dafür, dass Informationen geschützt sind und sicher verbreitet werden können.

Bei PCETERA Informatik erhältst Du eine abwechslungsreiche Ausbildung, die Dich optimal auf die Berufswelt vorbereitet. Wir betreuen die IT von vielen kleinen bis mittelgrossen Firmen in der Region. Als Auszubildender darfst Du dabei von Anfang an in der Werkstatt, im Support, bei Projekten und bei Unterhaltsarbeiten mitarbeiten.

In unserem jungen Team wirst Du familiär aufgenommen, fachlich kompetent ausgebildet und täglich zu Deinen Bestleistungen motiviert.

Weitere Informationen findest Du unter: www.pcetera.ch www.ict-berufsbildung.ch







Informatik us dr Region<sup>o</sup>

dr Schlüssu zu öiem Erfoug



RYCHIGER AG Alte Bernstrasse 135, 3613 Steffisburg 033 439 68 68 rychiger@rychiger.com www.rychiger.com

# KAUFMANN/-FRAU EFZ

Dein umfassender Einblick in verschiedene Bereiche.





Organisiere Reisen und Events, verfasse Briefe und E-Mails, führe Lohnzahlungen aus, erstelle Rechnungen und vieles mehr. Durch die schriftlichen und mündlichen Kommunikationsmöglichkeiten im Betrieb wirst Du Deine Kenntnisse in der deutschen, englischen und französischen Sprache vertiefen können. Dein Hauptarbeitsgerät ist der Computer mit seinen diversen Office Programmen.

Wer seine Lehre als Kaufmann oder Kauffrau in der Firma Rychiger AG absolviert, hat Einblick in folgende Abteilungen:

- Finanzen + Administration (Empfang, Finanzbuchhaltung, Controlling, Personal und Informatik)
- Verkauf + Marketing
- Einkauf + PPS
- Kundendienst (Auftragsabwicklung + Export)





Motivierte Mitarbeiter, jahrelange Erfahrung in der Entwicklung von erstklassigen Füll- und Siegelmaschinen, permanente Weiter- und Neuentwicklung unserer Technologien und umfangreiche Serviceleistungen: Bei Rychiger AG erwartet Dich eine vielseitige Ausbildung mit Einblicken in all das, was eine moderne Verpackungsmaschine ausmacht.









#### Lernberufe im Überblick

- Konstrukteur EFZ
- Logistiker EFZ
- Polymechaniker EFZ
- Produktionsmechaniker EFZ
- Automatiker ab 2019

Weitere Informationen zu den Lehrberufen findest Du unter: rychiger.ch/unternehmen/ausbildung



Rychiger ist ein Schweizer Familienunternehmen mit Tochtergesellschaften im In- und Ausland und gehört zu den internationalen Marktführern von kundenspezifischen Verpackungsmaschinen-Lösungen in den Branchen Healthcare, Coffee & Tea und Retortable Packaging.



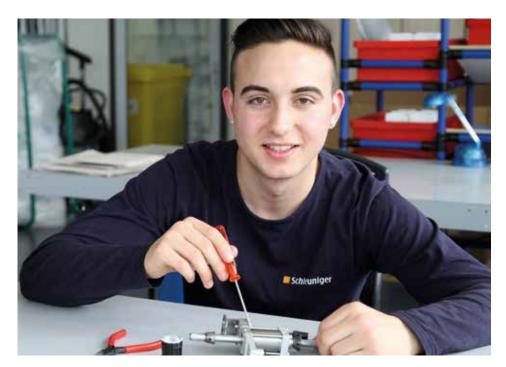
# PRODUKTIONS-MECHANIKER/IN EFZ

Dein Weg zum Profi

# Schleuniger

Schleuniger Group Bierigutstrasse 9, 3608 Thun 033 334 03 33 info@schleuniger.ch www.schleuniger.com





Wie fertigt und bearbeitet man Bauteile aus Metall? Wie werden Einzelteile zu Baugruppen zusammengefügt und Anlagen in Betrieb genommen? Und wie liest man technische Zeichnungen? All diese – und noch viele mehr – Fragen werden Dir während deiner dreijährigen Ausbildung zum oder zur ProduktionsmechanikerIn bei Schleuniger beantwortet. Wir bieten Dir eine zukunftsorientierte Ausbildung mit

Schwerpunkt Teilefertigung oder Montage. In einem innovativen, kreativen und motivierenden Umfeld, in dem Engagement, Offenheit und Respekt an erster Stelle stehen. Die Schleuniger-Familie unterstützt Dich auf Deinem Weg zum Profi.

Als ProduktionsmechanikerIn nutzt Du unterschiedliche Fertigungsverfahren, um Werkstücke herzustellen. Du baust Geräte, Maschinen und Apparate zusammen und bearbeitest – zusammen mit Fachleuten – Aufträge und Projekte. ProduktionsmechanikerInnen zeichnen sich nebst einer praktischen Veranlagung und handwerklichem Geschick durch logisches, wirtschaftliches Denken und Handeln aus. Deine Aufträge realisierst Du weitgehend selbstständig und währendem Du den Produktionsvorgang überwachst, legst Du den Fokus stets auf die Qualität.

Während Deiner Ausbildung bei uns hast Du die Möglichkeit, das Gelernte in verschiedenen Abteilungen zu vertiefen. Und danach stehen Dir viele persönliche Weiterbildungsmöglichkeiten offen. Du kannst dein Wissen durch Fachausweise anreichern oder mit dem Abschluss der Berufsmatura sogar an einer Fachhochschule studieren.

Weitere Ausbildungen bei Schleuniger:

- Elektroniker/in EFZ
- Informatiker/in EFZ
- Kaufmann / Kauffrau EFZ
- Konstrukteur/in EFZ
- · Logistiker/in EFZ
- Polymechaniker/in EFZ

DeineLehrstelle@schleuniger.ch www.DeineLehrstelle.ch



#### Schleuniger: Mehr als nur ein Arbeitgeber

Schleuniger ist ein globales Technologieunternehmen und ein führender Anbieter von Lösungen für die Kabelverarbeitungs- und Prüfindustrie. Die Produkte von Schleuniger werden überall dort benötigt, wo hochpräzise Verbindungen, höchste Produktivität, die Rückverfolgbarkeit von Daten und die Vernetzung von Wertschöpfungsketten eine Schlüsselrolle spielen. Die Kunden von Schleuniger sind überwiegend Zulieferer der Automobil-, Unterhaltungs- und Informationsindustrie sowie der Kommunikationsbranche.

Schleuniger verfügt über Entwicklungs- und Produktionsstandorte in der Schweiz, in Deutschland und in China, zahlreiche Vertriebs- und Servicegesellschaften im EMEA-, NAFTA- und APAC-Raum sowie über 40 Distributoren weltweit. Die Gruppe beschäftigt über 900 Mitarbeitende und 40 Auszubildende auf drei Kontinenten.

www.schleuniger.com

## turmhous

Stiftung Altersheim Turmhuus Turmgässli 1, 3661 Uetendorf Telefon 033 346 51 51 Fax 033 346 51 90 info@turmhuus.ch www.turmhuus.ch

# STIFTUNG ALTERSHEIM TURMHUUS

# Spannende Ausbildungen im Altersheim



#### Fachfrau / Fachmann Gesundheit EFZ

Die Lernenden in der Pflege unterstützen und pflegen unsere Bewohnenden und übernehmen selbstständig Aufgaben, immer unter der generellen Verantwortung von diplomierten Fachleuten. Ihre Arbeiten sind je nach Tätigkeiten unterschiedlich. Sie helfen unseren Bewohnenden bei der Körperpflege, beim Essen und beim Bewegen. Diese und weitere Tätigkeiten erfordern Geduld und Feingefühl im Umgang mit Menschen, gute Beobachtungsgabe und Anpassungsfähigkeit. Du kommunizierst gerne, bist aufmerksam und sorgfältig, bist flexibel und kannst organisieren. Du bist verantwortungsbewusst und arbeitest gerne im Team.

Dauer der Lehre: 3 Jahre

#### Fachfrau / Fachmann Hauswirtschaft EFZ

Unsere Lernenden in der Hotellerie führen selbstständig und kompetent die vielseitigen hauswirtschaftlichen Tätigkeiten aus, die täglich in unserem Betrieb anfallen. Sie lernen bei uns das fachgerechte Arbeiten in der Reinigung, der Wäscheversorgung, im Service, der Verpflegung, der Gästebetreuung und bei administrativen Tätigkeiten. Sie organisieren die Arbeiten

und berücksichtigen dabei stets ökonomische und ökologische Gesichtspunkte. Stets gilt es bei der Arbeit der Lernenden in der Hauswirtschaft für unsere Bewohnenden, deren Angehörige und Gäste eine warme und freundliche Atmosphäre zu schaffen, die Räume sauber zu halten, Anlässe zu organisieren und vorzubereiten und vieles mehr. Interessiert Dich dieser Beruf? Du bist flexibel, belastbar, hast Freude am Umgang mit betagten Menschen und Gästen, Du besitzt eine rasche Auffassungsgabe, bist motiviert und ein Organisationstalent. Ausserdem arbeitest Du gerne im Team und zeigst Interesse an hauswirtschaftlichen Tätigkeiten.

Dauer der Lehre: 3 Jahre

#### Koch / Köchin EFZ

Unsere Lernenden in der Küche bereiten Lebensmittel auf unterschiedlichste Weisen zu. Sie sind Entremétiers, Gardemanger, Sauciers und Pâtissiers in einem. Sie kochen, dämpfen, schmoren, gratinieren, sautieren oder pochieren alle Arten von Speisen für unsere Bewohnenden, Mitarbeiter und Gäste. Sie lernen das schonende und schmackhafte Zubereiten von Fleisch, Fisch, Gemüse, Beilagen, Süssspeisen etc. und berücksichtigen dabei die verschiedenen Kostformen unserer Bewohnenden. Auch wenn es mal hektisch zu und her geht,

wissen unsere angehenden Köche, dass das Eingehen auf die Wünsche unserer Bewohnenden absolut selbstverständlich ist. Interessiert Dich dieser Beruf?

Du hast Freude am Umgang mit Lebensmitteln, bist kreativ und experimentierfreudig, besitzt eine rasche Auffassungsgabe und bist motiviert. Bereitschaft zu unregelmässiger Arbeitszeit ist für Dich überhaupt kein Problem.

Du schätzt die Arbeit in einem Team und bist flexibel.

Dauer der Lehre: 3 Jahre

Alle Ausbildungen erfordern einen Volksschulabschluss mit guten Leistungen. Vielfältige Entwicklungsmöglichkeiten bieten

alle drei Berufe nach der Ausbildung. Bist Du interessiert? Dann melde Dich bei uns unverbindlich für eine Schnupperlehre.

In allen drei Berufen haben wir per Sommer 2019 Lehrstellen zu vergeben.



#### **Stiftung Altersheim Turmhuus**

In der ländlichen Ortschaft Uetendorf befindet sich an zentraler und dennoch ruhiger Lage das Alters- und Pflegeheim Turmhuus. Bahnhof, Einkaufsmöglichkeiten, Kirche und andere Begegnungsorte sind mühelos erreichbar.

Im Turmhuus sollen sich alle Menschen wohlfühlen. Wer hier lebt, ist am gemeinsamen Gestalten der Atmosphäre beteiligt und wird in seiner Individualität geachtet. Die Turmhuus-Philosophie lautet: Mit einer positiven Einstellung zum Leben und zum Arbeiten schaffen Bewohnende und Mitarbeitende ein behagliches, bejahendes

Die Mitarbeitenden sind für die Bewohnenden da! Professionelles und herzliches Handeln ist eine herausfordernde, aber schöne Aufgabe. Alle Vorgaben, Abläufe, Gesetze, Leitbilder und Konzepte sollen hierfür Werkzeuge sein – nicht mehr und nicht weniger! Die Gleichberechtigung aller Menschen im Turmhuus wird respektiert.

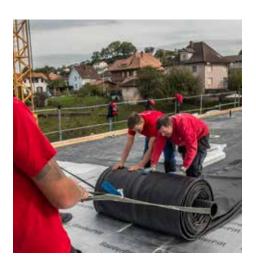
# GYGER FLACHDACHBAU AG

# Von A wie Auftrag bis Z wie Zufriedenheit



Gyger Flachdachbau AG 033 439 30 60 info@gygerflachdach.ch www.gygerflachdach.ch





Im Handwerk muss jeder Handgriff sitzen. Das gilt auch bei der Ausbildung von Lernenden. Nur, dass hier noch ein solider Ausbildungsplan und eine kundige Anleitung hinzukommen. Die Gyger Flachdachbau AG bildet Lernende nach diesen Grundsätzen aus. Als Abdichtungsfirma, welche sich seit 1987 ausschliesslich auf den Flachdachbereich konzentriert, bietet sie Lehrstellen als Abdichter EFZ und Spengler EFZ an.

#### Abdichter / Abdichterin EFZ

Abdichter und Abdichterinnen EFZ dämmen anspruchsvolle Dachkonstruktionen und dichten Flachdächer, Terrassen, Vordächer und Keller

gegen Regen und Grundwasser ab. Sie schützen Flachdächer fachgerecht vor der Witterung und helfen daher mit, den Energieverbrauch eines Gebäudes zu reduzieren. Davon profitiert das Portemonnaie des Besitzers genauso wie die Umwelt. Abdichter und Abdichterinnen brauchen Ausdauer, arbeiten exakt und verfügen über eine gute Konstitution. Ihr Arbeitsplatz ist oft im Freien und verlangt handwerkliches Geschick

#### Spengler / Spenglerin EFZ

Spengler und Spenglerinnen braucht es fast überall, wo gebaut wird. Mit Metalldächern, Rinnen, Rohren und Abdeckungen machen sie ein Gebäude wetterfest. Spengler ist ein krisensicherer Beruf, denn jedes Gebäude sowie auch die Industrie brauchen solide Spenglerarbeiten. Beweglichkeit, exaktes Arbeiten, Freude am Gestalten und eine gute Konstitution: Das sollte ein angehender Spengler, eine angehende Spenglerin mitbringen. Wer alles andere will als ein Schreibtischjob, der könnte im Spenglerberuf seine Berufung finden.

#### In die Lehre bei der Gyger Flachdachbau AG

Aufgrund einer Betriebsgrösse von ca. 20 Mitarbeitenden gehen die Lernenden bei der Gyger Flachdachbau AG nicht unter. Sie werden gezielt gefördert und übernehmen schon früh Verantwortung. In einem innovativen Umfeld werden sie ermutigt, mitzudenken und eigene Ideen einzubringen. Zu solchen Innovationen gehören zum Beispiel die EPDM Dichtungsbahnen (das sogenannte Gummidach), mit welchen das Gyger-Team Pionierarbeit geleistet hat. Der modern eingerichtete Betrieb garantiert, dass die angehenden Berufsleute auch bezüglich der Infrastruktur ein top Lehrumfeld erhalten. Nach einer Ausbildung bei der Gyger Flachdachbau AG steht den Lehrabgängern die Berufswelt offen. Inklusive attraktiven Weiterbildungsmöglichkeiten. Für Abdichter EFZ zum Gruppenleiter, Objektleiter, Bauführer und schliesslich zum Meister; für Spengler EFZ zum Spenglerpolier und schliesslich zum Spenglermeister.

Weitere Informationen zu einer Lehre bei der Gyger Flachdachbau AG: Tel. 033 439 30 60 www.gygerflachdach.ch

Weitere Informationen zu den Berufsbildern Abdichter EFZ und Spengler EFZ: www.polybau.ch www.suissetec.ch



Tel. 033 439 30 60 | info@gygerflachdach.ch

### anne er hungerbühler

architektur • baumanagement

anneler hungerbühler ag architektur baumanagement Bälliz 67, 3600 Thun 033 222 07 77 info@ah-thun.ch www.ah-thun.ch

# ZEICHNER/IN EFZ FACHRICHTUNG ARCHITEKTUR

Zeichner und Zeichnerinnen erstellen mithilfe von CAD-Programmen technische Zeichnungen.







Die Zeichner/innen arbeiten mehrheitlich in einem Architekturbüro. Sie setzen die Entwurfsarbeiten des Architekten planerisch um. Das wichtigste Arbeitsgerät ist inzwischen der Computer geworden. Mit einem für die Fachrichtung Architektur spezialisierten Zeichnungsprogramm werden Pläne in 2D und 3D gezeichnet. Doch müssen die auszubildenden Menschen auch Freude am Skizzieren haben. Oft werden anhand von Gebäudebesichtigungen vor Ort Skizzen erstellt, welche dann im Büro auf dem Arbeitsgerät zeichnerisch in einem für die Bauaufgabe geeigneten Massstab umgesetzt werden. Die Arbeit am Computer ersetzt trotz guten Visualisierungsprogrammen den Modellbau noch nicht. Ein Karton- oder

Holzmodell dient den Architekten immer noch als gutes Hilfsmittel, um auch die Auftraggeber von der Entwurfsidee zu überzeugen.

Die Zeichner/innen unterstützen die Fachpersonen der Bauplanung auf allen Projektstufen. Für das Ausarbeiten der Bauaufgaben nehmen sie mathematische Berechnungen vor und berücksichtigen auch baurechtliche Vorgaben. Sie kennen chemische und physikalische Eigenschaften von Baumaterialien und achten dabei jeweils auch auf eine umweltgerechte Ausführung der Bauaufgabe. Das Planen von Neubaulösungen weicht infolge der knapp werdenden Ressourcen immer mehr den Umbau- und Renovationsaufgaben, was nicht minder spannend ist.

Auch administrative Arbeiten wie Rechnungsund Masskontrollen gehören zum Alltag.

Die Zeichner/innen EFZ in der Fachrichtung Architektur erstellen Projekt- und Ausführungspläne aller Art.

Dazu gehören zum Beispiel:

- Einfamilienhäuser
- Mehrfamilienhäuser
- Landwirtschaftliche Bauten
- Industrie- und Gewerbebauten

Die Bauaufträge erhalten die Architekturbüros von privaten Bauwilligen wie auch von der öffentlichen Hand.



anne er hungerbüh er architektur · baumanagement

anneler hungerbühler ag architektur baumanagement bälliz 67 3600 thun tel 033 222 07 77 fax 033 222 07 70

info@ah-thun.ch www.ah-thun.ch

# DIE MÜLLER + HÄNNI AG

ist Ihr Partner für Heizung und Sanitär in Ihrer Region.



Müller + Hänni AG Gwattstutz 15 3645 Gwatt 033 336 88 68 info@mh-haustechnik.ch www.mh-haustechnik.ch

#### Heizung

Für jedes Gebäude und jeden Bedarf bieten wir ein angepasstes Heizsystem. Für hohen Komfort, Behaglichkeit und umweltschonende Energieausnutzung setzen wir für Sie die passende Lösung um.

Wir bieten Ihnen optimale handwerkliche Ausführung und kompetente fachliche Beratung im gesamten Bereich von Heizungsbau, Heizungstechnik und Heizungsmodernisierung.

#### Umweltbewusstes Heizen

Zum wirtschaftlicheren und umweltfreundlicheren Heizen gibt es verschiedene Heizungstechniken, wovon das Heizen mit Pellets, Solartechnik und Brennwerttechnik eine der bedeutendsten Möglichkeiten sind.

Gerne können Sie sich jederzeit telefonisch bei uns über die unterschiedlichen Heizungsmöglichkeiten informieren und ein unverbindliches Angebot erhalten.

Unser komplettes Angebot in Sachen Heizung bzw. Heizungsbau umfasst nachfolgenden Servicebereich:

- Wärmepumpen
- Einzelraumheizung (Öl- oder Gasöfen)



- Zentralheizungen mit den Brennstoffen Öl, Gas, Holz, Pellets
- Öl- und Gasetagenheizungen
- Brennwerttechnik (Nutzung von Abgasrestwärme)
- Blockheizkraftwerke (Heizen und Strom gewinnen)
- Kesselkomplettsanierung inkl. sämtlichen Nebenarbeiten

#### Ziehen Sie sich besser warm an...

Denn bei den Heizkosten kommen immer mehr Kosten auf Sie zu! Die Energiepreise steigen und steigen. Doch mit intelligenter Heiztechnik können Sie der Kostenkurve ein Schnippchen schlagen. Innovative Geräte wie zum Beispiel moderne Gas-Brennwert-Kessel ermöglichen eine Drosselung des Energieverbrauchs um bis zu 40 %.





Wir sind die Profis, wenn es um Heizungen geht! Unsere kompetenten Mitarbeiter montieren schnell und zuverlässig komplette Heizsysteme. Bei uns können Sie auf Markenqualität vertrauen!

Ob Neubau, Sanierung oder Reparatur, sprechen sie uns an! Gerne vereinbaren wir mit Ihnen einen ersten unverbindlichen Beratungstermin, auf Wunsch auch gleich vor Ort. Profitieren Sie von unserer fachlichen Kompetenz und unserem erstklassigen Service!





Schweizerisch-Liechtensteinischer Gebäudetechnikverband (suissetec) Auf der Mauer 11, 8021 Zürich 1 043 244 73 00 info@suissetec.ch www.suissetec.ch

# suissetec HEIZUNGSINSTALLATEUR/IN EFZ

# Sie garantieren Wärme und Behaglichkeit.

berufsberatung.ch, © 10.02.2015

Foto © SDBB | CSFO, Frederic Meyer

Heizungsinstallateure montieren die verschiedensten Arten von Heizsystemen: Radiatorenheizungen, Boden- und Deckenheizungen, Fernheizungen, Wassererwärmungsanlagen etc. Sie kennen auch die Technologien der erneuerbaren Energien, zum Beispiel Sonnenenergie oder Anlagen für Wärmerückgewinnung.

Anhand von Montageplänen verlegen Heizungsinstallateurinnen auf der Baustelle die Leitungen für Warm- oder Kühlwasser. Sie schneiden die Metallrohre auf die vorgegebene Länge zu, biegen sie in die gewünschte Form, schneiden Gewinde und schweissen einzelne Rohrstücke zusammen. Das Leitungssystem dämmen sie gegen Wärmeverlust.

Heizungsinstallateure montieren die Radiatoren, Regulierventile, Temperaturfühler und andere Apparate. Im Keller bauen sie eine Wärmepumpe oder einen Heizkessel ein, der mit Öl oder Gas betrieben wird. Wenn alles angeschlossen ist, nehmen sie die Anlage in Betrieb. Sie überprüfen, ob das System richtig funktioniert, alle Leitungen dicht sind und die Temperatureinstellungen stimmen. Den Kunden erklären sie die Bedienung der Anlage.

Die regelmässige Wartung sowie Reparaturen und Sanierungen von Heizungsanlagen gehören





ebenfalls zu den Aufgaben von Heizungsinstallateurinnen. Neben den praktischen Arbeiten erledigen sie auch einfache administrative Aufgaben. Sie schreiben zum Beispiel Arbeitsrapporte und füllen Materialscheine aus.

Auf dem Bau sind Heizungsinstallateure in der Regel unter Dach tätig. Meistens arbeiten sie im Zweierteam, manchmal auch in grösseren Montageequipen. Sie kennen die Gefahren auf der





Baustelle und schützen sich und die Mitarbeitenden, indem sie die Sicherheitsvorschriften beachten, Massnahmen zur Unfallverhütung ergreifen und die persönliche Schutzausrüstung tragen.

Um die Umwelt nicht zu gefährden, achten sie auf die Einhaltung der Umweltschutzbestimmungen. Verbrauchte Baumaterialien und umweltgefährdende Stoffe entsorgen sie gemäss den betrieblichen Vorschriften.





# JUNI

Freitag, 1. Juni 2018

• Schlosskonzerte Thun 51. Schlosskonzerte Thun, 1.06.18 – 24.06.18, Schloss Thun

Kunstmuseum Thun
 Jeppe Hein.
 Einatmen – Innehalten – Ausatmen,
 1.06.2018 – 29.07.2018,
 Kunstmuseum Thun

Donnerstag, 7. Juni 2018

 Verein Steelband Steffisburg Konzert, Waisenhausplatz

Freitag, 8. Juni 2018

Pistolensektion Uetendorf
 Eidg. Feldschiessen,
 8.06.18 – 10.06.18, Schiessanlage
 Au, Uetendorf

Samstag, 9. Juni 2018

Lions Club Thunersee
 Chinder Musig-Tag, 16.00 – 19.00
 Uhr, Stadt Thun, Waisenhausplatz
 Bälliz 61, 3600 Thun

 World High Diving Federation High Diving-Show, ganztags, Strandbad Thun

 Verein Steelband Steffisburg Konzert am Sommerfest Solina Spiez, 10.00 – 17.00 Uhr • Heartbeat Music School Rössli-Spiel, 17.00 – 18.30 Uhr, Rössli Dürrenast, Thun

14 Donnerstag, 14. Juni 2018

• Verein Steelband Steffisburg Konzert, Waisenhausplatz

15 Freitag, 15. Juni 2018

• Cirkus Nock
Cirkus Nock, 15.06.18 – 17.06.18,
Panorama-Center Thun

19 Dienstag, 19. Juni 2018

All Blacks Thun
 2. Thuner Abendlauf,
 19.06.18 - 20.06.18, Primarschule
 Schoren, Gwatt

Donnerstag, 21. Juni 2018

• Verein Steelband Steffisburg Konzert, Waisenhausplatz

Samstag, 23. Juni 2018

• Verein Fête de la Musique Thun Fête de la Musique Thun, 10 – 17 Uhr, Waisenhausplatz, Thun

**Kultur-Pavillon Hünegg,** Kunsthandwerksmarkt am Sommernachtstraum, 17–23 Uhr, Schloss Hünegg, Hilterfingen 26 Dienstag, 26. Juni 2018

 Reformierte Kirchgemeinde Steffisburg roundabout kids, 17.45 – 19.00 Uhr, UG Kirche Sonnenfeld

27 Mittwoch, 27. Juni 2018

Thuner Erzählkreis
 Erzählabend für Erwachsene,
 19.30 – 21.00 Uhr, Tertianum
 Bellevue-Park, Thun

Kultur-Pavillon Hünegg
 Silberringe giessen, 9.00 – 15.30 Uhr
 Schloss Hünegg, Hilterfingen

29 Freitag, 29. Juni 2018

Openair Thun
 Openair Thun, 29.06. – 30.06.18,
 Schadaugärtnerei, Thun

30. Juni 2018

**Männerchor Uetendorf,** Festakt 175 Jahr-Jubiläum, MZH Bach, Uetendorf

Ausgabe **2018** 

### JULI

#### Samstag, 7. Juli 2018

 Bluegrass Festival Grunderinseli, 33. Bluegrass Festival Grunderinseli Thun, 13.30 – 00.00 Uhr, Thun

#### Sonntag, 8. Juli 2018

Schloss Hünegg
 Sun Day Jazz at the castle,
 ab 11.00 Uhr, Schloss Hünegg,
 Hilterfingen

#### 9 Montag, 9. Juli 2018

KulturLandBühne
 Wie im Himmel, Freilichttheater 2018,
 20.00 Uhr, Kulturlandbühne,
 Heimenschwand

#### 11 Mittwoch, 11. Juli 2018

• Thunerseespiele AG, Mamma Mia – Thunerseespiele, 11.07.18 – 25.08.18, Seebühne, Thun

#### Donnerstag, 12. Juli 2018

• **Ref. Kirchgemeinde Spiez** Taizéfeier, 19.00 – 19.45 Uhr, Schloss Spiez

#### 18 Mittwoch, 18. Juli 2018

Café Bar Mokka
 Sommermusikfestival
 «Am Schluss», 18.07.18 – 29.07.18,
 Mühleplatz, Thun

### **AUGUST**

#### Mittwoch, 1. August 2018

 Hilterfingen-Hünibach-Oberhofen Tourismus
 Augustfeier Hilterfingen, ab 15.00 Uhr, Hüneggpark

#### Freitag, 3. August 2018

 Verein Steelband Steffisburg, Konzert am Swiss Steelpanfestival Münsingen, 17.00 Uhr, Schlossgutareal in Münsingen

#### Sonntag, 5. August 2018

Jodlerklub Wimmis
 Ahornidorfet, Wimmis

#### Dienstag, 7. August 2018

Kirchgemeinde Wimmis
 Kinderarchetage, 7.8.18 – 10.08.18,
 Pfrundschüür, Wimmis

#### Samstag, 11. Augsut 2018

• Tennis-Club Uetendorf Club Turnier, 11.08. – 12.08.2018, Tennisplatz, Uetendorf

#### 15. Mittwoch, 15. Augsut 2018

Thunerseeufer und der Dorfmusik Aeschlen Konzert, 20–21 Uhr, Hotel Restaurant Panorama,

Aeschlen ob Gunten

Chinderchörli vom rechten

#### 18 Samstag, 18. Augsut 2018

Uetendorf Allmend-Leist
 Allmend Chilbi,
 Sportplatz Allmend, Uetendorf

Dorfleist Steffisburg
Dorfleistfest, 16.00 – 23.00 Uhr,
Dorfplatz Steffisburg

**Elternverein**Spielfest, Turnhalle Schulhaus
Chrümig, Wimmis

#### 24 Freitag, 24. Augsut 2018

Musikgesellschaft Wimmis
 Platzkonzert, Amtshaus, Wimmis

Feldmusik Strättligen
 Schüürparty und Schorenchilbi,
 24.08. – 26.08.2018,
 Schorenstr. 42, Gwatt

#### 26 Sonntag, 26. Augsut 2018

• **Jugendmusik Heimberg** Spiel Gottesdienst, ab 9.30 Uhr, Kirche Heimberg

#### 31 Freitag, 31. Augsut 2018

Jugendmusik Heimberg
 Spiel Gottesdienst, ab 9.30 Uhr,
 Kirche HeimbergFreitag, 31. August 2018

Flugplatz Thun
AIR-THUN, ganztags,
Flugplatz, Thun

• Rollhockey-Club Wimmis
Branduhrencup, 31.08.18 – 2.09.18,
Rollhockeyhalle, Wimmis

Thun-Expo
 Oberländische Herbstausstellung
 OHA, 31.08.18 – 09.09.18, Expohalle,
 Thun











#### RESTAURANT DAMPFSCHIFF THUN









### **SEPTEMBER**

- Mittwoch, 1. September 2018
  - Im Rathaus um 4
    Hornquartett Bern!,
    16.15–17.15 Uhr, Rathaus Thun
  - Badmintonclub Einigen/Spiez Jungfrau-Cup, 1.09. –2.09.18
- 2 Sonntag, 2. September 2018
  - **AIR THUN**Internationales Bückertreffen,
    Flugfeld Thun
- Donnerstag, 6. September 2018
  - Act Entertainment
     Michael Jackson Tribute Show 2018,
     20.00 00.00 Uhr, Kultur- und
     Kongresszentrum Thun
- Samstag, 8. September 2018
  - Rebbaugenossenschaft Hilterfingen
     Läsetfest im Rebberg Hilterfingen, 11.00-18.00 Uhr
  - Feuerwehrverein Heimberg
     Oldtimerrundfahrt mit attraktivem
     Rahmenprogramm, ab 9.00 Uhr
- Donnerstag, 13. September 2018
  - Ref. Kirchgemeinde Spiez Taizéfeier, 19.00 – 19.45 Uhr, Schloss Spiez
- Freitag, 14. September 2018
  - Gewerbeverein Wimmis
     Gewerbeausstellung, 14.09.18 –
     16.09.18, Rollhockeyhalle, Wimmis
- Samstag, 15. September 2018
  - Kulturverein Heimberg
     Konzert Rodeo Ranchers «claim»,
     ab 20.00 Uhr, Aula Heimberg

### **OKTOBER**

- Samstag, 6. Oktober 2018
  - Frauenverein Heimberg offene Brocki mit Kaffeestube,
     9 – 16 Uhr, Pavillon Frauenverein
- 13 Samstag, 13. Oktober 2018
  - Verein Saagi am Mülibach
     Offene Türen beim Fabriggli,
     9-12 Uhr, Fabriggli Steffisburg
- Freitag, 19. Oktober 2018
  - Frauenverein Uetendorf
    Herbstmärit, Dorfplatz, Uetendorf
- 20. Oktober 2018
  - Kulturverein Heimberg siJamais: kriminell, ab 20.00 Uhr, Aula Heimberg
  - **Wimmismärit** Unterdorfstrasse, Wimmis
- 26 Freitag, 26. Oktober 2018
  - Laufsportverein Uetendorf
     Pasaplausch, Kirchgemeindehaus
     Allmend, Uetendorf
- Samstag, 27. Oktober 2018
  - Glütschbachörgeler Herbstkonzert, MZH Bach, Uetendorf
  - Oktoberfest Thun ganztags, Stockhorn Arena, Thun
- 28 Sonntag, 28. Oktober 2018
  - Chinderchörli vom Rächte Thunerseeufer Kirchenkonzert MG Oberhofen, 17.00 Uhr, Kirche Oberhofen

## **NOVEMBER**

- Donnerstag, 1. November 2018
  - Thun-Expo
     Neuland Ausstellung des
     Berner Oberlands, 1. 4.11.2018,
     Expohalle, Thun

- Samstag, 3. November 2018
  - Harmonika-Orchester
     Jubiläumskonzert 75 Jahre
     Harmonika-Orchester Steffisburg,
     20–22 Uhr, Aula Schönau
  - Damenturnverein Uetendorf Jugendcup, 3. – 4.11.2018, MZH Bach, Uetendorf
  - Kultur- und Kongresszentrum Thun

SEAT Music Session 2018, Kultur- und Kongresszentrum Thun

- Freitag, 9. November 2018
  - Jägerchörli Niedersimmental Konzert und Theater Jägerchörli, Aula Chrümig, Wimmis
  - Männerchor Uetendorf
     Männerchorabend,
     Restaurant Krone, Uetendorf
  - Trachtengruppe Heimberg
     Unterhaltungsabend, ab 20.00 Uhr,
     Aula Heimberg
- Samstag, 10. November 2018
  - Sportverein Satus Steffisburg Schweizer Meisterschaft Rope Skipping, 9.00 – 17.00 Uhr, Musterplatzhalle Steffisburg
  - Forum Kammermusik
     Forum Kammermusik, «Klaviertrio»
     17.00 00.00 Uhr,
     Tertianum Bellevue-Park, Thun
- Sonntag, 11. November 2018
  - Chinderchörli vom Rächte Thunerseeufer
     Konzort Singkreis Hünihach

Konzert Singkreis Hünibach, 17.00 Uhr, Tertianum Thun

- Jägerchörli Niedersimmental Konzert und Theater Jägerchörli, Aula Chrümig, Wimmis
- Feldmusik Strättligen Matinée-Konzert, Aula Schulhaus Gotthelf, Thun
- Donnerstag, 15. November 2018
  - Jägerchörli Niedersimmental, Konzert und Theater Jägerchörli, Aula Chrümig, Wimmis
- 17. Samstag, 17. November 2018
  - Jägerchörli Niedersimmental Konzert und Theater Jägerchörli, Aula Chrümig, Wimmis
  - Thun-Thunersee Tourismus, Öffentliche Altstadtführung in Thun, 14.00 – 15.30 Uhr

59

#### Freitag, 23. November 2018

- Turnverein Wimmis Lotto Turnverein, Hotel Löwen Wimmis
- Modellfluggruppe Wimmis Modellflugbörse, Aula Chrümig, Wimmis
- Thun Panorama
   THUN-PANORAMA DAS ÄLTESTE
   ERHALTENE RUNDBILD DER WELT
- Sonntag, 25. November 2018
  - Turnverein Wimmis
     Lotto Turnverein, Hotel Löwen
     Wimmis

## **DEZEMBER**

- Samstag, 1. Dezember 2018
  - Badmintonclub Einigen/Spiez Aare-Cup, 1. – 2.12.18
- 2 Sonntag, 2. Dezember 2018
  - Musikverein Uetendorf Adventskonzert, Kirche Uetendorf
- Donnerstag, 6. Dezember 2018
  - Hilterfingen-Hünibach-Oberhofen Tourismus Chlousabe Hilterfingen, ab 19.45 Uhr, Hüneggpark
- Freitag, 7. Dezember 2018
  - Gewerbeverein Uetendorf Chlousemärit Dorfstrasse, Uetendorf

Samstag, 8. Dezember 2018

- Uetendorf Allmend-Leist Chlausehöck, Kirchgemeindehaus Allmend, Uetendorf
- Sportverein Satus Steffisburg
   Event Spaghetti Plausch mit
   Showeinlagen, 18.00 2.00 Uhr,
   Aula Schönau
   Plausch Turnier, 12.00 19.00 Uhr,
   Schönau Turnhalle
- 14 Freitag, 14. Dezember 2018
  - Gemeinde Steffisburg
     Chrischtchindlimärit,
     13.30 21.30 Uhr, Oberdorf und
     Unterdorf Steffisburg

## **JANUAR 2019**

- 26 Samstag, 26. Januar 2019
  - Thuner Stadtorchester
     Sinfoniekonzert, 26. 27.01.2019,
     Schadausaal

## **FEBRUAR**

- Samstag, 2. Februar 2019
  - Bärgjodler Sigriswil
    Bärgjodlerabend, 20.00 Uhr,
    MZH Schwanden

- Dienstag, 12. Februar 2019
  - Seniorentheater Heimberg Heimaufführungen, 12., 14., 15., 17.02.2019, Aula Heimberg

# MÄRZ

- 2 Samstag, 2. März 2019
  - Badmintonclub Einigen/Spiez Beo-Cup, 2.03.2019 – 3.03.2019

### **APRIL**

- 27. Samstag, 27. April 2019
  - Musikverein Steffisburg
     Jahreskonzert, 20.00 23.00 Uhr,
     Aula Schönau
- 28 Sonntag, 28. April 2019
  - Musikverein Steffisburg
     Jahreskonzert, 13.30 16.30 Uhr,
     Aula Schönau

### MAI

- Sonntag, 19. Mai 2019
  - Männerchor Thun Männerchorkonzert in Thun, Thun-EXPO

# **Impressum**

#### Herausgeberin

Miplan AG Fabrikstrasse 10, 4614 Hägendorf

#### Konzept/Redaktion

Miplan AG, vereins-info@miplan.ch www.miplan.ch

#### Ihre Meinung

feedback@miplan.ch

#### Gestaltung/Layout

Nicolas Amsler Kathrin Wenderlein Regula Allemann vereins-info@miplan.ch

#### Datenlieferung

Ihre Beiträge senden Sie bitte per E-Mail an: vereins-info@miplan.ch.

#### Druck

galledia ag, Burgauerstrasse 50, 9230 Flawil

#### Erscheinungsweise

jährlich, 1. Ausgabe (Jahr 2018)

#### Alle Rechte vorbehalten

Die vom Verlag gestalteten Inserate und Porträts, mit Fotos, Texten und Logos, dürfen nur mit ausdrücklicher Genehmigung des Verlages reproduziert werden.

#### Anzeigenverkauf

Miplan AG 062 210 10 40, info@miplan.ch



# BAU & WOHNEN

#### Architektur / Bauleitung / Planung

Anneler Hungerbühler AG S. 54
Swiss Global Bau AG S. 28

#### Cheminéebau

☐ Baumann Cheminéeöfen GmbH S. 24

#### Maler / Renovieren / Sanieren

Brüderli GmbH S. 32 REFA Bau Regmondin + Partner AG S. 30

#### Schreinerei

☐ Ernst Riesen AG
☐ HTI Holzbau AG
HWB Finger AG
S. 15
HTI Schreinerei AG
S. 17

#### Bedachung / Spengler

☐ Gyger Flachdachbau AG S. 53
☐ HTI Holzbau AG S. 15
Martin Lüthi Spenglerei S. 27

#### Sanitär / Heizung

#### Gartenbau

Linder Gartenbau AG U2

#### Medizinalbau / Anlagenbau R-Tech GmbH, Light of Stone

R-Tech GmbH, Light of Stone S. 38

#### Verpackung

HTI Holzbau AG

Rychiger AG S. 50

#### Baumaterial / Baumaschinen

☐ Schleuniger AG S. 51

#### Türen / Fenster / Zargen

HTI Schreinerei AG S. 17
Zbinden AG Bauelemente S. 42

S. 15



# SERVICE

#### Beschriftung / Stickerei Fränzis Stickshop S. 12 Bestattungsdienste Hansruedi Bönzli Bestattungen AG S. 6 Internet / Hosting / Webdesign FCETERA Informatik IJ4 S. 4, 49 Druckerei / Grafik Regioprint AG S. 25 Vermietung / Verkauf Cicle Addicts U2 Einrichtung/Möbel Baumann Cheminéeöfen S 27 WS Bachmann AG, S. 26 Schlafcenter Thun

# **VERSICHERUNG**

Immobilien / Liegenschaft	
Immo/Max Schweiz AG	S. 35
Immobilien Vermittlung	S. 12
S. Barmettler Immoblien GmbH	S. 14

## LOGISTIK

Iaxi		
AA Taxi Güler Mehmet	S. 35	
Carrosserie / Garagen / Fahrzeugservice		
Auto Stettler AG	S. 61	
Bilsport Automobile AG	U3	
Carlike Ineichen	S. 24	
Carrosserie Bähler	S. 9	
Carrosserie Spiez AG	S. 19	
Carwab Carrosserie Waber	S. 39	
Garage Dubach AG	S. 31	

## **VERWALTUNG**

Verwaltung/Behörden/Bildung/Beratung

☐ Bildungberuf S. 31

## **INDUSTRIE**

Industriebedarf	
📑 Fritz Studer AG	U1
	S. 33, 48
<b>□</b> Schleuniger AG	S. 51

## **GASTRONOMIE**

#### Restaurant/Hotel/Catering

Buma Gastro GmbH, Rest. Dampfschiff S. 58
City Thai Restaurant am Bärenplatz S. 5
Landgasthof Krone, Jolarah GmbH S. 37

## **SHOPPING**

#### Detailhandel

WS Bachmann AG, Schlafcenter Thun S. 26

## **GESUNDHEIT**

#### Altenpflege / Krankenpflege

Ē

Home Instead Seniorenbetreuung	S. 7, 23
Spitex Region Thun AG	S. 6
Spitex Schlossmatt Bärenfaller	S. 62
Ϊ Stiftung Altersheim Turnhuus	S. 41, 52

#### Physiotherapie / Wellness / Gesundheit

ParaMediForm Thun	S. 29
Physiopraxis Nadja Lüdi	S. 29

«Wir unterstützen das Leben zu Hause für Menschen aller Altersgruppen, die Hilfe, Pflege, Behandlung, Betreuung, Begleitung und Beratung brauchen.»

- Grund- und Behandlungspflege
   Bei akuten und chronischen Krankheiten
- Ambulante Psychiatrische Pflege Individuelle Betreuung mit dem Ziel der Selbständigkeit
- Hilfe und Betreuung zu Hause Zur Verbesserung der Lebensqualität aller Beteiligten
- Administration
   Professionelle Beratung und Unterstützung bei administrativen Arbeiten



#### Drivata Caitay füra

Private Spitex fürs Berner Oberland

Waisenhausstrasse 2 3600 Thun 033 437 07 95 info@spitex-schlossmatt.ch www.spitex-schlossmatt.ch



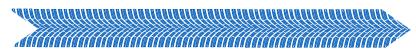
Automobile AG

freundlich zuverlässig kompetent







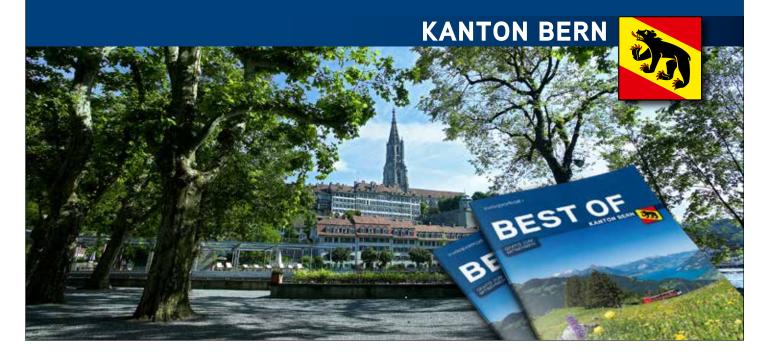




Bilsport Automobile AG | CH-3645 Thun/Gwatt | Tel. +41 (33) 335 36 30 | www.bilsport.ch

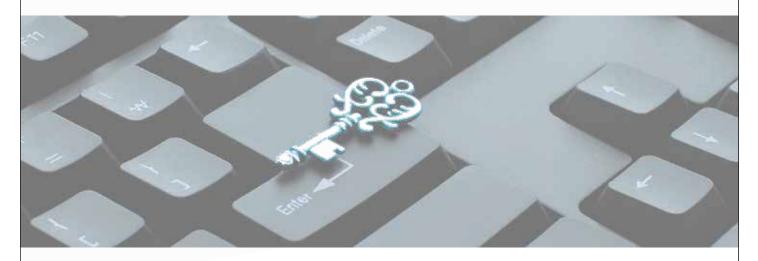
swissportrait }

# BEST OF



PCETERA®
Informatik

# Informatik us dr Region<sup>o</sup> dr Schlüssu zu öiem Erfoug



# Beratung | Planung | Installation Support | Wartung

PCETERA® Informatik Winterhaldenstrasse 12 3627 Heimberg 033 453 25 25

www.pcetera.ch info@pcetera.ch

